



DANKE, DASS SIE SICH FÜR EIN INDESIT PRODUKT ENTSCIEDEN HABEN

Für eine umfassendere Unterstützung melden Sie Ihr Produkt bitte unter www.indesit.com/register an



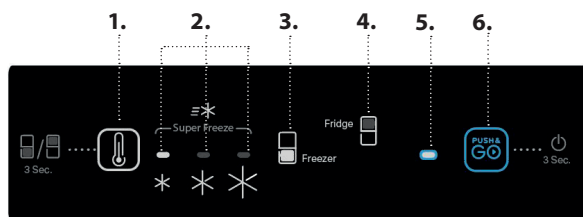
Lesen Sie vor Gebrauch des Geräts die Sicherheitshinweise aufmerksam durch.

ERSTER GEBRAUCH

Warten Sie mindestens zwei Stunden nach der Installation, bevor Sie das Gerät an das Stromnetz anschließen. Schließen Sie das Gerät an das Stromnetz an. Es startet automatisch. Die idealen Temperaturen zur Lagerung von Lebensmitteln sind ab Werk voreingestellt.

Nach dem Einschalten des Geräts müssen Sie 4-6 Stunden warten, bis die korrekte Lagertemperatur für ein normal befülltes Gerät erreicht ist. Platzieren Sie den antibakteriellen Geruchsfilter wie auf der Filterverpackung dargestellt im Lüfter (falls vorhanden). Wenn das akustische Signal ertönt, bedeutet dies, dass der Temperaturalarm ausgelöst wurde: Zum Abschalten des akustischen Alarms die Taste drücken.

BEDIENFELD



1. Kühlfachtemperatur-/ Gefrierfachtemperatur-Taste
2. Temperaturanzeigeeinstellung
3. Gefrierfachanzeige
4. Kühlfachanzeige
5. Push&GO-Anzeige
6. Push&GO-Taste

EINSTELLEN DER TEMPERATUREN

Drücken Sie 3 Sekunden lang die Taste (1) um zwischen Kühlfach (3) und Gefrierfach (4) zu wählen.

Drücken Sie die gleiche Taste, um die Temperatur in dem Bereich zu ändern, den Sie zuvor ausgewählt haben.

Empfohlene Einstellung für das Kühlfach: MED
Empfohlene Einstellung für das Gefrierfach: MED



Hohe Temp.



Mittelhohe Temp.



Mittlere Temp. (Med)



Mittelniedrige Temp.



Niedrige Temperatur



Schnellkühlen/Schnell Einfrieren



PUSH&GO-FUNKTION

Drücken Sie die Push&Go Taste (6), um die Funktion zur schnellen Temperaturwiederherstellung zu aktivieren. So werden ihre Lebensmittel nach einem größeren Lebensmitteleinkauf besser konserviert. Wenn sie aktiviert wird, schaltet sich die LED-Anzeige ein (5). Die Funktion wird nach 10 Stunden automatisch deaktiviert bzw. sie kann durch erneutes Drücken der Push& Go-Taste (6) manuell deaktiviert werden.

EIN/STANDBY-FUNKTION

Drücken Sie 3 Sekunden lang die Push&Go-Taste (6), um das Gerät in den Standby-Modus zu schalten.

Im Standby-Modus ist die Leuchte im Kühlraum nicht aktiviert. Drücken Sie die Push&Go-Taste, um das Gerät wieder einzuschalten.

SUPER FREEZE-FUNKTION (EXTRA EINFRIEREN)

Für eine optimale Konservierung verwenden Sie bitte die Extra Einfrieren-Funktion, bevor Sie eine große Menge Lebensmittel in den Gefrierraum geben.

Drücken Sie die Taste (1), bis alle drei LEDs eingeschaltet sind, um die Funktion einzustellen.

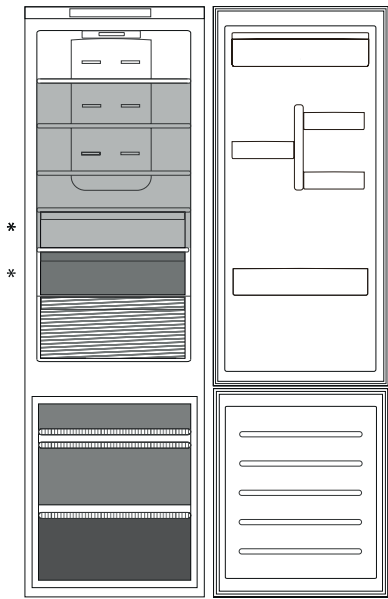
Die Funktion wird nach 26 Stunden automatisch abgestellt. Sie kann auch manuell durch Auswahl einer anderen Gefrierfach-TEMPERATUR abgestellt werden.

Hinweis: Bitte vermeiden Sie direkte Berührung zwischen frischen Lebensmitteln und Lebensmitteln, die bereits gefroren sind. Um die optimale Gefriereschwindigkeit zu erzielen und mehr Stauraum zu erhalten, kann das Gefrierfach auch ohne die Schubfächer des Gefrierraums verwendet werden.

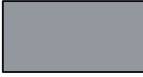
Um Lebensmittelverschwendung zu vermeiden, beachten Sie bitte die empfohlenen Einstellungen und Aufbewahrungshinweise, die Sie in der Online-Bedienungsanleitung finden.

* Nur verfügbar bei bestimmten Modellen

AUFWAHREN VON FRISCHEN LEBENSMITTELN UND GETRÄNKEN

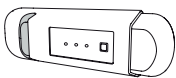


Zeichenerklärung

- **WENIGER KÜHLER BEREICH**
Empfohlen für die Lagerung von tropischen Früchten, Dosen, Getränken, Eiern, Saucen, eingelegtes Gemüse, Butter und Marmelade
- **KÜHLER BEREICH**
Empfohlen für die Lagerung von Käse, Milch, Lebensmittel für den täglichen Verzehr, Delikatessen und Joghurt
- **KÄLTESTER BEREICH**
Empfohlen für die Lagerung von Aufschnitten, Desserts, Fleisch und Fisch.
- **OBST- UND GEMÜSEFACH**
- **SCHUBFÄCHER DES GEFRIERRAUMS**
- **GEFRIERBEREICH-FACH**
(Max Kühlbereich)
Empfohlen um frische/gekochte Lebensmittel einzufrieren

Die Beladegrenzen werden durch die jeweilige Konstruktion (Körbe, Behälter, Klappen, Schubladen, Regale usw.) oder durch natürliche Beladegrenzen bestimmt.

Lichtsystem (modellabhängig)

	Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse G		Dieses Produkt enthält 2/4 seitliche Lichtquellen der Energieeffizienzklasse F und eine obere Lichtquelle der Energieeffizienzklasse G
	Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse G		Dieses Produkt enthält eine obere Lichtquelle der Energieeffizienzklasse G

KÜHLFACH

Multiflow-Luftverteilung

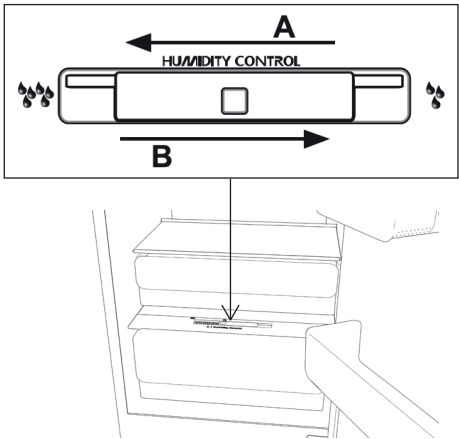
Multiflow hilft, die kalte Luft für eine bessere Konservierung gleichmäßig im Kühlraum zu verteilen. Lebensmittel können auf jeder Ablagefläche des Geräts platziert werden. Bitte achten Sie darauf, die Verteilungsöffnungen der Luft nicht zu blockieren, um deren freie Bewegung zu gewährleisten.

Extra starkes Glas

Die extra starken Glasablageflächen von Indesit sind dicker als der Durchschnitt. Sie tragen das unglaubliche Gewicht von bis zu 100 kg, sodass sie selbst die schwersten Pfannen aufnehmen können. Die zusätzliche Belastung von bis zu 100 kg kann auf ein einzelnes Ablagefach platziert werden. Wenn das Ablagefach bis zu seiner vollen Tragfähigkeit von 100 kg beladen wird, kann dies zur Durchbiegung des Ablagefachs führen.

Humidity control (Feuchteregelung)*

Den Feuchtigkeitsregler einschalten (Position B), wenn Speisen wie Obst in einer weniger feuchten Umgebung gelagert werden sollen oder den Feuchtigkeitsregler ausschalten (Position A), um Speisen wie Gemüse in einer feuchteren Umgebung zu lagern.



* Nur verfügbar bei bestimmten Modellen

GEFRIERFACH

Eiswürfel*

Füllen Sie den Eiswürfelbehälter mit Wasser und stellen Sie ihn in den Gefrierraum.

Verwenden Sie zum Entnehmen der Eiswürfel aus dem Eiswürfelbehälter auf keinen Fall spitze oder scharfe Gegenstände.

Einfach zugänglicher Gefrierfacheinsatz

Einfach zugänglicher Bereich im Gefrierfach: Einfaches Auffinden und Entnehmen Ihrer Lieblingsprodukte.

Total No Frost System

Das Total No Frost System schützt wirksam vor Eisbildung und vermeidet das mühsame manuelle Abtauen sowohl im Gefrierfach als auch im Kühlraum.

Sein Belüftungssystem sorgt für eine perfekte Zirkulation der kalten Luft in beiden Fächern und verhindert so die Eisbildung.

ALLGEMEINE INFORMATIONEN

Schubladen, Körbe und Ablageflächen sollten an ihrem aktuellen Platz bleiben, sofern in dieser Kurzanleitung nicht anders angegeben.

Beim Lichtsystem im Kühlfach werden LED Lichter verwendet, die eine bessere Beleuchtung als mit herkömmlichen Glühlampen ermöglichen sowie einen sehr niedrigen Energieverbrauch.

Die Menge an Lebensmitteln, die pro 12 und 24 Stunden eingefroren werden kann, ist auf dem Typenschild angegeben.

ENTSORGUNG

Türen und Klappen des Kühlgeräts müssen vor der Entsorgung auf der Mülldeponie entfernt werden, um zu vermeiden, dass Kinder oder Tiere darin eingeschlossen werden.

HERAUSNAHME DER SCHUBLADEN

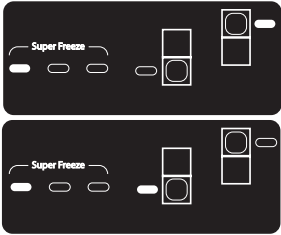
Ziehen Sie die Schubladen soweit es geht nach außen, heben Sie diese an und nehmen Sie Schubladen heraus. Zur Erhöhung der Lagerkapazität kann das Gefrierfach auch ohne die Schubladen verwendet werden.

Stellen Sie sicher, dass die Tür nach dem Platzieren der Lebensmittel auf den Gittern / Ablagen korrekt schließt.

* Nur verfügbar bei bestimmten Modellen

** Unabhängig getestet durch die IMSL (Industrial Microbiological Services Ltd, UK) gemäß ISO 22196

ANLEITUNG ZUR FEHLERSUCHE

Was tun, wenn...	Mögliche Ursachen	Abhilfe
Die Bedientafel ist ausgeschaltet, das Gerät funktioniert nicht.	Das Gerät könnte in der Betriebsart Ein/Standby sein. Das Gerät kann ein Problem mit der Stromversorgung haben.	Aktivieren Sie das Gerät mit der PUSH&GO-Taste. Stellen Sie sicher, dass: - kein Stromausfall vorliegt - ob der Stecker richtig in die Steckdose eingesteckt ist und der zweipolige Hauptschalter (falls vorhanden) sich in der richtigen Position befindet (dadurch wird die Stromversorgung des Geräts ermöglicht) - die Schutzvorrichtungen der elektrischen Anlage im Haushalt funktionieren - dass das Netzkabel nicht beschädigt ist.
Die Innenbeleuchtung funktioniert nicht.	Die Beleuchtung muss möglicherweise ausgetauscht werden.	Wenden Sie sich an eine autorisierte Kundendienststelle.
	Das Gerät könnte in der Betriebsart Ein/Standby sein.	Aktivieren Sie das Gerät mit der PUSH&GO-Taste.
Die Temperatur in den Fächern ist nicht niedrig genug.	Es können verschiedene Gründe vorliegen (siehe "Abhilfe").	Stellen Sie sicher, dass: - ob die Türen korrekt schließen - das Gerät nicht neben einer Wärmequelle aufgestellt ist - die eingestellte Temperatur ausreichend ist - die Luftzirkulation durch die Belüftungsöffnungen im unteren Geräteteil nicht behindert wird.
Die vordere Gerätecke in Höhe der Türdichtung ist warm.	Es liegt keine Störung vor. Hierdurch wird die Bildung von Kondenswasser verhindert.	Keine Gegenmaßnahme nötig.
Akustisches Signal ertönt*.	Alarm Tür offen Wird aktiviert, wenn eine Tür zu lange offen steht.	Schließen Sie die Türen des Produktes, um das akustische Signal zu deaktivieren.
	Stromausfall-Alarm Es wird aktiviert, bei längerem Stromausfall und führt zu einer Temperaturerhöhung im Kühlfach. Hinweis: Bis zur Deaktivierung des Stromausfallalarms kann keine andere Temperatur für das Produkt eingestellt werden.	Vor der Deaktivierung des akustischen Signals empfiehlt es sich, auf die im Gefrierfachtemperaturdisplay angezeigte Temperatur zu achten. Hierbei handelt es sich um die höchste Temperatur, die während des Stromausfalls im Gefrierfach erreicht wurde. Zum Abstellen des Alarmtons kurz die Taste "Stop Alarm" drücken. Nach Druck auf diese Taste zeigt das Display wieder die eingestellte Temperatur an. Wenn der Gefrierfachraum noch nicht die optimale Lebensmittellagertemperatur erreicht hat, kann der Temperaturalarm des Gefrierfachs aktiviert werden (siehe Temperaturalarm des Gefrierfachs). Prüfen Sie die Lebensmittel vor dem Verzehr..
	Temperaturalarm des Gefrierfachs Der Temperaturalarm des Gefrierfachs zeigt an, dass das Gefrierfach nicht die optimale Temperatur erreicht hat. Dies kann auftreten: beim ersten Gebrauch, nach dem Abtauen und/oder Reinigen, falls große Mengen an Lebensmitteln in den Gefrierfachraum eingelegt werden oder wenn die Gefrierfachraumtür nicht korrekt geschlossen wurde.	Durch Drücken der Taste (1) oder (6) wird der akustische Alarm abgestellt.

* Nur verfügbar bei bestimmten Modellen



Richtlinien, Standarddokumentation und zusätzliche Produktinformationen finden Sie unter:

- Besuchen Sie unsere Internetseite **docs.indesit.eu**
- Verwenden Sie den QR-Code
- Alternativ können Sie **unserer Kundendienst kontaktieren** (Siehe Telefonnummer in dem Garantieheft). Wird unser Kundendienst kontaktiert, bitte die Codes auf dem Typenschild des Produkts angeben.

Die Modellinformation ist über den QR-Code auf der Energieverbrauchskennzeichnung aufrufbar.

Die Kennzeichnung enthält auch die Modellnummer, die den Zugang zum <https://eprel.ec.europa.eu> Datenbankportal ermöglicht.




MERCI D'AVOIR CHOISI UN PRODUIT INDESIT

Afin de profiter d'une assistance complète, veuillez enregistrer votre appareil sur www.indesit.com/register



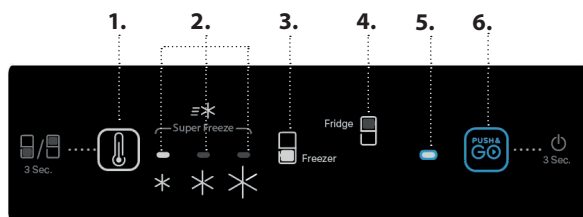
Lisez attentivement les instructions avant d'utiliser l'appareil.

1ÈRE UTILISATION

Attendre au moins deux heures après l'installation avant de brancher l'appareil à l'alimentation électrique. Brancher le four à l'alimentation électrique démarre le fonctionnement automatiquement. Les températures idéales de stockage des aliments sont pré-réglées en usine.

Après avoir allumé l'appareil, vous devez patienter de 4 à 6 heures pour atteindre la température de conservation appropriée pour un appareil normalement rempli. Selon le modèle, placez le filtre anti-odeurs et antibactérien dans le ventilateur comme illustré sur l'emballage du filtre. Si le signal sonore retentit, cela signifie que l'alarme de température est intervenue : appuyez sur le bouton pour éteindre les alarmes sonores.

PANNEAU DE COMMANDE



1. Touche Température réfrigérateur / Température congélateur
2. Réglage du voyant de température
3. Témoin de Congélateur
4. Témoin de réfrigérateur
5. Témoin Push & GO
6. Touche Push & GO

RÉGLAGE DES TEMPÉRATURES

Appuyez sur le bouton (1) pendant 3 secondes pour choisir entre le compartiment Réfrigérateur (3) et Congélateur (4).

Appuyez sur le même bouton pour modifier la température de la zone que vous avez précédemment sélectionnée.

Réglage recommandé pour le compartiment Réfrigérateur : MED

Réglage recommandé pour le compartiment Congélateur : MED



haute temp



temp. moy-élevée



Temp. moyenne



temp. moy-basse



basse temp



Refroidissement rapide/
Congélation rapide



FONCTION PUSH&GO

Appuyez sur le bouton Push&Go (6) pour activer la fonction de récupération de température rapide afin de mieux conserver vos aliments après des courses de longue durée. Une fois activée, le témoin s'allume (5). La fonction est automatiquement désactivée après 10 heures, ou elle peut être désactivée manuellement en appuyant à nouveau sur la touche Push&Go (6).

FONCTION ON/STAND-BY (MARCHE/VEILLE)

Appuyez sur le bouton Push & GO (6) pendant 3 secondes pour allumer l'appareil en mode veille.

Lorsque l'appareil est en mode Veille, l'éclairage intérieur du compartiment réfrigérateur ne fonctionne pas. Appuyez sur le bouton Push&Go pour rallumer l'appareil.

FONCTION SUPER FREEZE (SUPER CONGÉLATION)

Afin de conserver au mieux vos aliments, utilisez la fonction Super Freeze (Super congélation) avant de mettre une grande quantité d'aliments dans le compartiment du congélateur.

Appuyez sur le bouton (1) jusqu'à ce que les trois voyants soient allumés pour régler la fonction.

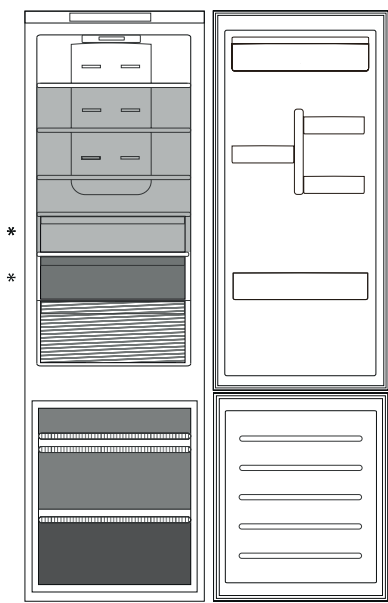
La fonction s'éteint automatiquement après 26 heures, ou manuellement en sélectionnant une TEMPÉRATURE de congélateur différente.

Remarque : Éviter un contact direct entre les aliments frais et les aliments qui sont déjà congelés. Pour optimiser la vitesse de congélation et obtenir davantage de place, les tiroirs peuvent être enlevés.

Pour éviter de gaspiller de la nourriture, consultez les réglages et les durées de conservation recommandés dans le manuel de l'utilisateur en ligne.

* Disponible sur certains modèles uniquement

COMMENT CONSERVER DES ALIMENTS FRAIS ET DES BOISSONS



Légende

- ZONE MOINS FROIDE**
Recommandée pour la conservation des fruits tropicaux, conserves, boissons, œufs, sauces, marinades, beurre, confiture
- ZONE FROIDE**
Recommandée pour conserver le fromage, lait, produits laitiers, charcuterie, yogourt
- ZONE PLUS FROIDE**
Recommandée pour la conservation des viandes froides, des desserts, du poisson et de la viande.
- BAC À FRUITS & LÉGUMES**
- BACS DU CONGÉLATEUR**
- BAC DE LA ZONE CONGÉLATION**
(Zone froid max)
Conseillé pour congeler des aliments frais/cuits

Les limites de charge sont déterminées par la construction particulière (paniers, contenants, volets, tiroirs, tablettes, etc) ou les limites de charge sont déterminées par des limites de charge naturelles.

Système d'éclairage (en fonction du modèle)

	Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique G		Ce produit contient 2/4 sources lumineuses latérales de classe d'efficacité énergétique F et une source lumineuse supérieure de classe énergétique G
	Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique G		Ce produit contient une source lumineuse supérieure de classe d'efficacité énergétique G

COMPARTIMENT RÉFRIGÉRATEUR

Distribution d'air à flux multiple

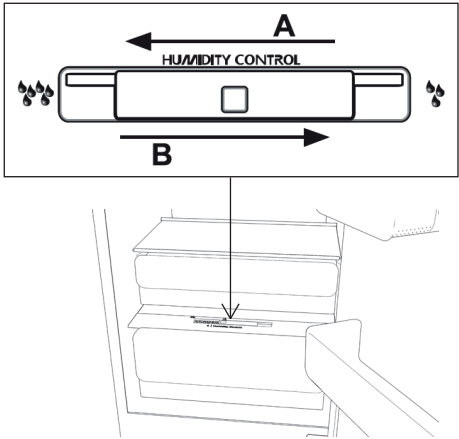
Le flux multiple aide à distribuer uniformément l'air froid dans la cavité pour une meilleure conservation des aliments. Les aliments peuvent être placés sur n'importe quelle étagère de l'appareil. Veillez à ne pas obstruer les bouches d'aération en assurant ainsi un mouvement libre de l'air.

Verre extra-fort

Les étagères en verre extra-fort d'Indesit sont plus épaisses que la moyenne et supportent jusqu'à 100 kg de poids, elles peuvent donc ainsi supporter même les plus lourdes de vos casseroles. Une charge supplémentaire jusqu'à 100 kg peut être placée sur une étagère unique, lorsque l'étagère est chargée jusqu'à sa capacité complète de 100 kg, elle est susceptible de s'arquer.

Humidity control (Contrôle de l'humidité)*

Allumez le régulateur d'humidité (position B) si vous désirez conserver des aliments dans un environnement moins humide, comme les fruits, ou coupez-le (position A) pour conserver les aliments dans un environnement plus humide, comme les légumes.



* Disponible sur certains modèles uniquement

COMPARTIMENT CONGÉLATEUR

Cubes de glace*

Remplissez le bac à glaçons avec de l'eau et placez-le dans le compartiment congélateur.

N'utilisez pas d'objets pointus ou tranchants pour enlever les glaçons du bac à glaçons.

Plateau de congélateur à prise facile

Zone d'accès facile dans le congélateur : facile pour trouver et saisir vos articles préférés.

Système de refroidissement total (No Frost)

Le système de refroidissement total empêche efficacement la formation de givre, en évitant l'ennui d'un dégivrage manuel à la fois dans le compartiment congélateur et réfrigérateur.

Son système de ventilation fournit une circulation parfaite de l'air froid dans les deux cavités, en évitant ainsi la formation de givre.

INFORMATIONS GÉNÉRALES

Les tiroirs, paniers et tablettes doivent rester dans leur position sauf spécification différente dans le présent guide rapide.

Le système d'éclairage à l'intérieur du compartiment réfrigérateur utilise un éclairage à LED, permettant un meilleur éclairage qu'avec des ampoules traditionnelles, ainsi que pour une très faible consommation d'énergie.

La quantité d'aliments frais pouvant être congelés en 12 et 24 heures est inscrite sur la plaque signalétique.

MISE AU REBUT

Les portes et couvercles de l'appareil de réfrigération doivent être enlevés avant sa mise au rebut en décharge, afin d'éviter que des enfants ou des animaux ne soient piégés à l'intérieur.

DÉPOSE DES BACS

Tirez le bac vers vous le plus loin possible, soulevez-le et retirez-le. Pour avoir plus de place, le compartiment congélateur peut être utilisé sans les bacs.

Assurez-vous que la porte est correctement fermée après avoir replacé les aliments sur les grilles/tablettes.

* Disponible sur certains modèles uniquement

** Indépendamment testé par IMSL (Industrial Microbiological Services Ltd, UK) en se conformant à la norme ISO 22196

DÉPANNAGE

Que faire si...	Causes possibles	Solutions
Le panneau de commandes est éteint, l'appareil ne fonctionne pas.	L'appareil peut être en mode Marche/Veille. Il se peut que l'alimentation de l'appareil présente une anomalie.	Allumez l'appareil en appuyant sur la touche PUSH&GO. Vérifiez les points suivants : - il n'y a pas de coupure de courant - la fiche est correctement insérée dans la prise et que l'interrupteur bipolaire (le cas échéant) se trouve dans la position correcte (c.-à-d. qu'il permet à l'appareil d'être alimenté) - les dispositifs de protection de l'installation électrique du foyer fonctionnent correctement - le câble d'alimentation n'est pas sectionné.
L'éclairage intérieur ne fonctionne pas.	Il se peut que l'ampoule ait besoin d'être remplacée. L'appareil peut être en mode Marche/Veille.	Contactez le Service après-vente agréé. Allumez l'appareil en appuyant sur la touche PUSH&GO.
La température à l'intérieur des compartiments n'est pas assez basse.	Il peut y avoir plusieurs causes (voir « Solutions »).	Vérifiez les points suivants : - les portes ferment correctement - l'appareil n'est pas situé près d'une source de chaleur - la température programmée est adéquate - rien n'obstrue la circulation d'air par les bouches situées en bas de l'appareil.
Le pourtour frontal de l'appareil, au niveau du joint de porte, est chaud.	Ceci est tout à fait normal. Cela empêche la formation de condensation.	Aucune action n'est requise.
Le signal sonore retentit*.	Alarme de porte ouverte Elle s'active lorsque la porte reste ouverte trop longtemps. Alarme Coupure de courant Elle est activée en cas d'une panne de courant prolongée qui se traduit par une augmentation de la température du compartiment congélateur. Remarque : Vous ne pouvez pas régler une autre température tant que l'alarme de panne n'a pas été désactivée.	Fermez la porte de l'appareil pour désactiver le signal sonore. Avant de désactiver le signal sonore, nous vous conseillons de prêter attention à la température affichée sur l'écran de température du congélateur, qui correspond à la température maximale atteinte dans le compartiment congélateur pendant la coupure de courant. Appuyez sur la touche « Stop Alarm » pour désactiver le signal sonore. Après avoir appuyé sur la touche, l'affichage de température indique une nouvelle fois la température réglée. Si le compartiment congélateur n'a pas encore atteint sa température de conservation optimale, l'alarme de température peut être activée (voir Alarme de température du compartiment congélateur). Vérifiez les aliments avant de les consommer.
	Alarme de température du compartiment congélateur L'alarme de température du compartiment congélateur indique que la température dans le compartiment n'est pas optimale. Cela peut se produire : lors de la première utilisation, après le dégivrage et/ou le nettoyage, si une grande quantité d'aliments est placée dans le congélateur, ou si la porte du congélateur n'a pas été fermée correctement.	En appuyant sur les boutons (1) ou (6), l'alarme sonore se déclenche



* Disponible sur certains modèles uniquement

Vous trouverez les réglementations, la documentation standard et des informations supplémentaires sur les produits en :

- visitant notre site internet **docs.indesit.eu**
- Utilisant le QR Code
- Vous pouvez également **contacter notre service après-vente** (voir numéro de téléphone dans le livret de garantie). Lorsque vous contactez notre Service Après-vente, veuillez indiquer les codes visibles sur la plaque signalétique de l'appareil.

Les informations relatives au modèle peuvent être trouvées en utilisant le QR-Code figurant sur l'étiquette énergétique. L'étiquette comprend également l'identifiant du modèle qui peut être utilisé pour consulter le portail du registre sur le site <https://eprel.ec.europa.eu>.




DANK U WEL VOOR UW AANKOOP VAN EEN INDESIT PRODUCT

Voor verdere assistentie kunt u het apparaat registreren op www.indesit.com/register



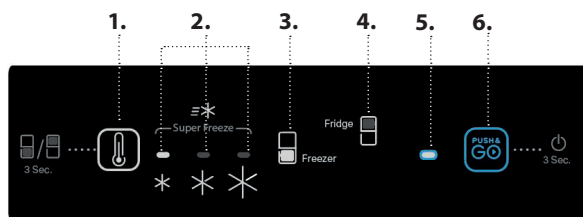
Lees de instructies aandachtig voordat u het apparaat gebruikt.

EERSTE GEBRUIK

Wacht minstens twee uren na de installatie vooraleer het apparaat aan te sluiten op het stopcontact. Nadat de stekker in het stopcontact is gestoken, begint het apparaat automatisch te werken. De ideale opslagtemperaturen voor etenswaar zijn vooraf in de fabriek afgesteld.

Na het inschakelen van het apparaat dient u 4-6 uur te wachten tot de juiste opslagtemperatuur voor een normaal gevuld apparaat is bereikt. Breng het antibacteriële filter tegen onaangename geuren op de ventilator aan, zoals aangeduid in de filterverpakking (indien aanwezig). Als het geluidssignaal afgaat, betekent dit dat het temperatuuralarm in werking is getreden: druk op de knop om de geluidsalarmen uit te schakelen.

BEDIENINGSPANEEL



1. Toets koelkasttemperatuur/ vriezer temperatuur
2. Indicator temperatuurinstelling
3. Indicator vriezer
4. Indicator koelkast
5. Indicator Push&GO
6. Toets Push&GO

INSTELLEN VAN DE TEMPERATUREN

Druk 3 seconden op de knop (1) om te kiezen tussen koelkastcompartiment (3) en diepvriescompartiment (4).

Druk op dezelfde knop om de temperatuur van de gekozen zone te wijzigen.

Aanbevolen instelling voor koelkastcompartiment: MED

Aanbevolen instelling voor diepvriescompartiment: MED



Hoge temperatuur



Gemiddelde-hoge temperatuur



Gemiddelde temp



Gemiddelde-lage temperatuur



Lage temperatuur



Snel koelen/snel vriezen



FUNCTIE PUSH&GO

Druk op de toets Push&Go (6) om de functie voor snel temperatuurherstel te activeren, zodat grote hoeveelheden etenswaren sneller de juiste temperatuur bereiken. Als de functie is ingeschakeld, gaat het ledlampje (5) branden. De functie wordt na 10 uur automatisch uitgeschakeld, of kan handmatig uitgeschakeld worden door op de toets Push&Go (6) te drukken.

FUNCTIE AAN/STAND-BY

Houd de toets Push&GO (6) 3 seconden ingedrukt om het apparaat in stand-by te zetten.

In deze modus blijft de binnenverlichting van de koelkast uitgeschakeld. Druk op de toets Push&Go om het apparaat weer in te schakelen.

FUNCTIE SUPER FREEZE (SUPERVRIEZEN)

Gebruik de functie supervriezen voordat u een grote hoeveelheid etenswaren in de vriezer plaatst, zodat de etenswaren optimaal worden bewaard.

Druk op de toets (1) tot alle drie de ledlampjes branden om de functie in te stellen.

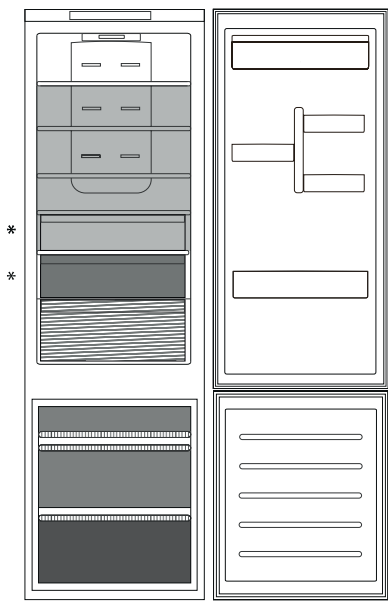
De functie wordt na 26 uur automatisch uitgeschakeld, of kan handmatig worden uitgeschakeld door een andere vriestemperatuur te kiezen.

Opmerking: Zorg dat verse etenswaren niet in contact komen met reeds ingevroren etenswaren. Voor meer opslagcapaciteit en om sneller in te vriezen, kan het diepvriescompartiment zonder de laden worden gebruikt.

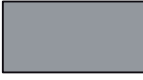
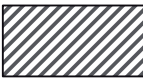
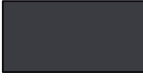
Raadpleeg de aanbevolen instelling en bewaartijden in de online gebruikershandleiding om voedselverspilling tegen te gaan.

* Alleen beschikbaar op bepaalde modellen

VERSE ETENSWAREN EN DRANKEN BEWAREN

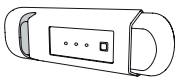
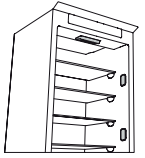
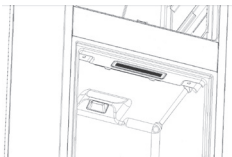
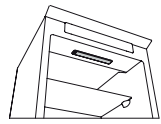


Legenda

- **GEMATIGDE KOELZONE**
Aanbevolen voor het bewaren van tropisch fruit, blikjes, dranken, eieren, sauzen, augurken, boter, jam
- **KOELZONE**
Aanbevolen voor het bewaren van kaas, melk, zuivelproducten, delicatessen, yoghurt
- **KOUDSTE ZONE**
Aanbevolen voor het bewaren van vleeswaren, desserts, vlees en vis.
- **FRUIT & GROENTELADE**
- **LADEN VRIESVAK**
- **LADE DIEPVRIESGEDEELTE**
(Max koelzone)
Aanbevolen voor het invriezen van verse/gekookte levensmiddelen

De maximale hoeveelheid etenswaren wordt bepaald door de constructie (manden, houders, kleppen, laden, schappen etc.) of door de natuurlijke grenzen aan de belasting.

Lichtsysteem (afhankelijk van model)

	Dit product bevat een lichtbron van energie-efficiëntieklasse G		Dit product bevat 2/4 lichtbronnen aan de zijkant van energie-efficiëntieklasse F en een lichtbron bovenin van energieklasse G
	Dit product bevat een lichtbron van energie-efficiëntieklasse G		Dit product bevat een lichtbron bovenin van energie-efficiëntieklasse G

KOELKASTCOMPARTIMENT

Multiflow-luchtverdeling

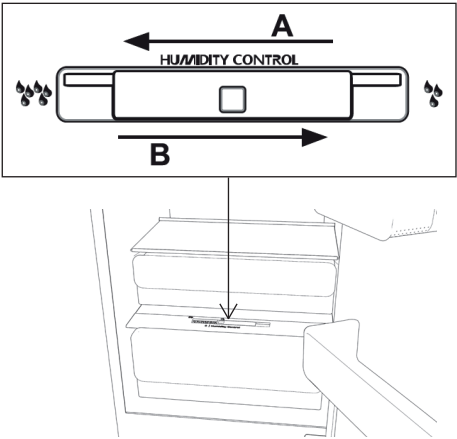
Multiflow helpt om de koude lucht in de koelkast gelijkmatig te verdelen zodat etenswaren langer goed blijven. Etenswaren kunnen op elk schap van het apparaat worden geplaatst. Let erop dat de ventilatieopeningen voor de luchtverdeling niet worden geblokkeerd, zodat de luchtstroom vrij kan bewegen.

Extra sterk glas

De extra sterke glazen schappen van Indesit zijn dikker dan gemiddeld en dragen tot wel 100 kg, zodat ook de zwaarste pannen geen probleem zijn. Een enkel schap kan tot 100 kg dragen, maar bij volledige belasting kan het schap wel enigszins doorbuigen.

Humidity control (Vochtregelaar)*

Zet de vochtregelaar (positie B) aan voor het opslaan van levensmiddelen in een minder vochtige omgeving, bijvoorbeeld voor fruit. Zet de vochtregelaar uit (positie A) voor het opslaan van levensmiddelen in een vochtiger omgeving, bijvoorbeeld voor groente.



* Alleen beschikbaar op bepaalde modellen

DIEPVRIESCOMPARTIMENT

Ijsblokjes*

Vul het ijsbakje met water en zet het in het diepvriescompartiment. Gebruik geen puntige of scherpe voorwerpen om de ijsblokjes uit het bakje te halen.

Vrieslade met gemakkelijke toegang

Gedeelte met gemakkelijke toegang in de vriezer: al uw favoriete producten onder handbereik.

ALGEMENE INFORMATIE

De laden, manden en schappen moeten in hun huidige positie worden gehouden, tenzij anders is aangegeven in deze snelgids.

Het koelvak wordt verlicht door ledlampen, die beter verlichten dan met traditionele gloeilampen en minder energie verbruiken.

De hoeveelheid verse etenswaar die in 12 en 24 uur kan worden ingevroren, staat aangegeven op het typeplaatje.

AFDANKEN

Deuren en deksels van de koelkast moeten worden verwijderd voordat het apparaat wordt afgevoerd, om te voorkomen dat kinderen of dieren erin vast komen te zitten.

Total No Frost-systeem

Het Total No Frost-systeem voorkomt ijsvorming effectief. Geen gedoe meer met handmatig ontdooien van de vriezer en de koelkast.

Het ventilatiesysteem zorgt voor een perfecte circulatie van koude lucht in beide compartimenten, waardoor ijsvorming wordt voorkomen.

DE LADEN VERWIJDEREN

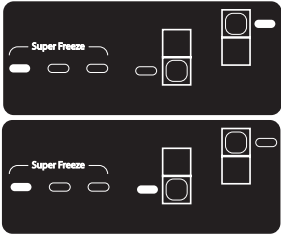
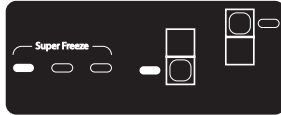
Trek de laden zo ver mogelijk uit, til ze op en neem ze uit. Voor meer opslagcapaciteit kan het diepvriescompartiment zonder de laden worden gebruikt.

Zorg dat de deur goed gesloten wordt nadat de etenswaar op de roosters/platen is geplaatst.

* Alleen beschikbaar op bepaalde modellen

** Onafhankelijk getest door IMSL (Industrial Microbiological Services Ltd, UK) volgens ISO 22196

PROBLEEMOPLOSSING

Wat moet u doen als...	Mogelijke oorzaken	Oplossingen
Het bedieningspaneel is uitgeschakeld, het apparaat werkt niet.	Het apparaat kan in Aan/Standby-modus staan. Er kan een probleem zijn met de stroomtoevoer naar het apparaat zijn.	Schakel het apparaat in met de toets PUSH&GO. Controleer of: - er geen stroomstoring is - de stekker goed in het stopcontact gestoken is en de dubbele polaire schakelaar (indien aanwezig) in de juiste stand staat (d.w.z. de schakelaar voorziet het apparaat van spanning) - de beschermingstoestellen voor huishoudelijke elektrische systemen correct werken - de voedingskabel niet is gebroken.
Het interieurlampje werkt niet.	Het lampje moet mogelijk vervangen worden.	Neem contact op met de erkende klantenservice.
	Het apparaat kan in Aan/Standby-modus staan.	Schakel het apparaat in met de toets PUSH&GO.
De temperatuur binnenin de compartimenten is niet laag genoeg.	Dit kan verschillende oorzaken hebben (zie 'Oplossingen').	Controleer of: - de deuren goed sluiten - het apparaat niet is geïnstalleerd in de buurt van een warmtebron - de ingestelde temperatuur voldoende is - de luchtcirculatie via de ventilatieroosters op de onderkant van het apparaat niet belemmerd wordt.
De voorste rand van het apparaat, bij de afdichtingen van de deur, is heet.	Dit is geen defect. Hierdoor wordt de vorming van condens voorkomen.	Een oplossing is niet nodig.
Het geluidssignaal gaat af*.	Alarm deur open Het wordt geactiveerd wanneer de deur lange tijd open blijft.	Voor het uitschakelen van het geluidssignaal de deuren van het product sluiten.
	Blackout-alarm Wordt ingeschakeld bij een langdurige stroomstoring, wat een verhoging van de temperatuur van het vriesvak veroorzaakt. Opmerking: U kunt geen andere temperatuur voor het product instellen voordat het blackout-alarm is uitgeschakeld.	Het is raadzaam om voor het uitschakelen van het geluidssignaal de temperatuur op het temperatuurdisplay te controleren, want die komt overeen met de hoogste temperatuur die tijdens de stroomuitval in de diepvries werd bereikt. Druk kort op de knop "Stop Alarm" om het geluidssignaal uit te schakelen. Nadat er op de knop is gedrukt geeft het temperatuurdisplay weer de ingestelde temperatuur weer. Als de optimale temperatuur voor de conservering van levensmiddelen in het vriesvak nog niet is bereikt kan het temperatuuralarm geactiveerd worden (zie temperatuuralarm). Voordat het wordt opgegeten het voedsel controleren.
	Temperatuuralarm diepvriescompartiment Het temperatuuralarm van het diepvriescompartiment duidt aan dat het compartiment niet de optimale temperatuur heeft. Dit kan gebeuren: bij het eerste gebruik, na ontdooien en/of reinigen, als grote hoeveelheden levensmiddelen in de vriezer worden geplaatst of als de deur van de vriezer niet goed gesloten is.	Door op de toets (1) of (6) te drukken, wordt het geluidsalarm gesnoezed

* Alleen beschikbaar op bepaalde modellen



Regelgeving, standaarddocumentatie en aanvullende productinformatie vindt u op:

- Bezoek onze website **docs.indesit.eu**
 - Gebruik makend van de QR Code
 - Anders, **contacteer onze Klantenservice** (Het telefoonnummer staat in het garantieboekje). Wanneer u contact neemt met de Klantenservice, gelieve de codes te vermelden die op het identificatieplaatje van het apparaat staan.
- De modelinformatie kan gevonden worden aan de hand van de QR-Code die op het energielabel aangegeven is. Het label bevat ook de model-ID die kan worden gebruikt om het portaal van de database te raadplegen op <https://eprel.ec.europa.eu>.




GRAZIE PER AVER ACQUISTATO UN PRODOTTO INDESIT

Per ricevere un'assistenza più completa, registrare il prodotto su **www.indesit.com/register**

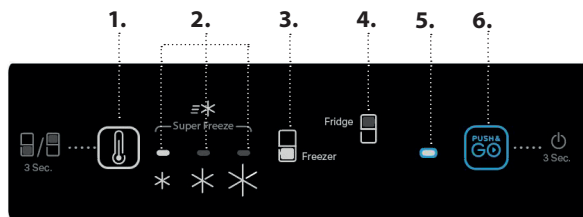


Prima di utilizzare l'apparecchio leggere attentamente le istruzioni di sicurezza.

PRIMO UTILIZZO

Dopo l'installazione, attendere almeno due ore prima di collegare l'apparecchio alla rete elettrica. Una volta collegato alla rete di alimentazione, l'apparecchio si avvia automaticamente. Le temperature di conservazione ideali per gli alimenti sono preimpostate in fabbrica.

Dopo la messa in funzione, attendere 4-6 ore prima che venga raggiunta la temperatura di conservazione adeguata per un carico normale dell'apparecchio. Posizionare il filtro antibatterico-antiodore nella ventola come indicato sulla confezione del filtro (se disponibile). Se viene emesso il segnale acustico, significa che è intervenuto l'allarme di temperatura: premere il tasto per disattivare l'allarme acustico.

PANNELLO COMANDI


1. Tasto Temperatura frigorifero / Temperatura congelatore
2. Impostazione spia temperatura
3. Spia congelatore
4. Spia frigorifero
5. Spia Push & GO
6. Tasto Push & GO

IMPOSTAZIONE TEMPERATURA

Premere il tasto (1) per 3 secondi per scegliere tra Frigorifero (3) o Comparto congelatore (4).

Premere lo stesso tasto per modificare la temperatura della zona precedentemente selezionata.

Impostazione consigliata per il comparto Frigorifero: MED

Impostazione consigliata per il comparto Congelatore: MED



Temp. alta



Temp. medio-alta



Temp. media



Temp. medio-bassa



Temp. bassa



Fast Cooling/Fast Freezing


FUNZIONE ON/STAND-BY

Premere il tasto Push & GO (6) per 3 secondi per portare l'apparecchio in modalità stand-by.

Durante la modalità Stand-by, la luce all'interno della cavità del comparto frigorifero non funziona. Premere il tasto Push&Go per riaccendere l'apparecchio.

FUNZIONE SUPER FREEZE (CONGELAMENTO RAPIDO)

Per conservare al meglio, utilizzare la funzione Super Freeze prima di inserire una grande quantità di cibo nella cavità del congelatore. Premere il tasto (1) fino a quando tutti e tre i led sono accesi per impostare la funzione.

La funzione si disattiva automaticamente dopo 26 ore, oppure selezionando manualmente una TEMPERATURA di congelamento diversa.

Nota: Si prega di evitare il contatto diretto tra gli alimenti freschi e quelli già congelati. Per ottimizzare la velocità di congelamento e aumentare lo spazio di conservazione è possibile rimuovere i cassetti dal comparto congelatore.

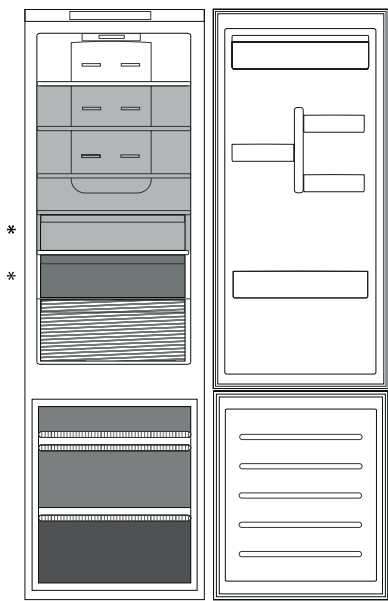
Per evitare sprechi alimentari, fare riferimento all'impostazione consigliata e ai tempi di conservazione riportati nel manuale d'uso online.

FUNZIONE PUSH&GO

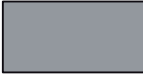
Premere il tasto Push&Go (6) per attivare la funzione di recupero rapido della temperatura per conservare meglio gli alimenti dopo una grossa spesa. Una volta attivato, la spia a led si accende (5). La funzione viene disattivata automaticamente dopo 10 ore, oppure può essere disattivata manualmente premendo il tasto Push&Go (6).

* Disponibile solo su alcuni modelli

COME CONSERVARE ALIMENTI E BEVANDE FRESCHI

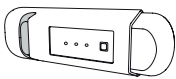
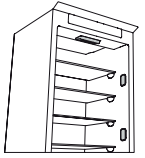
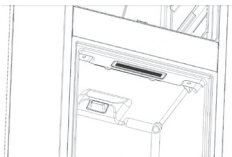
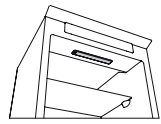


Legenda

- **ZONA FRESCA MINORE**
Consigliata per conservare frutta tropicale, lattine, bevande, uova, salse, sottaceti, burro, conserve
- **ZONA FREDDA**
Consigliata per conservare formaggio, latte, latticini, piatti pronti, yogurt
- **ZONA PIÙ FREDDA**
Consigliata per la conservazione di affettati, dessert, pesce e carne.
- **CASSETTO FRUTTA E VERDURA**
- **CASSETTI CONGELATORE**
- **CASSETTO ZONA CONGELAMENTO**
(zona di massimo freddo)
Consigliata per il congelamento di alimenti freschi o già cotti

I limiti di carico dipendono dalla costruzione dell'apparecchio (cestelli, contenitori, antine, cassette, ripiani, ecc.), o dalla capienza massima.

Sistema di illuminazione (in base al modello)

	Questo prodotto contiene una sorgente luminosa con classe di efficienza energetica G		Questo prodotto contiene 2/4 sorgenti luminose laterali con classe di efficienza energetica F e una sorgente luminosa superiore di classe energetica G
	Questo prodotto contiene una sorgente luminosa con classe di efficienza energetica G		Questo prodotto contiene una sorgente luminosa superiore con classe di efficienza energetica G

COMPARTO FRIGORIFERO

Ventilazione aria multiflusso

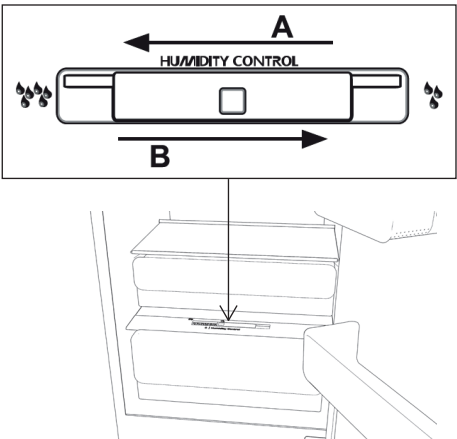
Il multiflow aiuta a distribuire uniformemente l'aria fredda nella cavità per una migliore conservazione degli alimenti. Gli alimenti possono essere collocati su qualsiasi ripiano dell'apparecchio. Si prega di prestare attenzione a non ostruire le bocchette di distribuzione dell'aria, garantendo così la libera circolazione della stessa.

Vetro extra resistente

I ripiani in vetro extra resistente di Indesit sono più spessi rispetto alla media e sostengono un peso sbalorditivo fino a 100 kg, consentendo di sostenere anche le pentole più pesanti. Su un unico ripiano può essere posizionato un carico supplementare fino a 100 kg; laddove il ripiano fosse caricato alla massima capacità di 100 kg, è normale che possa verificarsi una curvatura dello stesso.

Humidity control* (Comando umidità)

Accendere il regolatore di umidità (posizione B) se si desidera conservare gli alimenti in un ambiente meno umido, come la frutta, o spegnerlo (posizione A) se si desidera conservare gli alimenti in un ambiente più umido, come le verdure.



* Disponibile solo su alcuni modelli

COMPARTO CONGELATORE

Cubetti di ghiaccio*

Riempire la vaschetta del ghiaccio con acqua e inserirla nel congelatore. Non utilizzare oggetti appuntiti o taglienti per rimuovere i cubetti di ghiaccio dalla vaschetta del ghiaccio.

Vassoio congelatore Easy Take

Zona di facile accesso nel congelatore: trovare e prendere gli elementi preferiti con facilità.

INFORMAZIONI GENERALI

Se non specificato diversamente in questa guida rapida, cassetti, cestelli e ripiani devono restare nella posizione attuale.

Il sistema di illuminazione del comparto frigorifero utilizza luci a LED, che offrono un'illuminazione migliore rispetto alle lampadine tradizionali con un consumo di energia molto ridotto.

La quantità di alimenti freschi che è possibile congelare in 12 e 24 ore è riportata sulla targhetta matricola.

SMALTIMENTO

Porte e coperchi devono essere rimossi dall'apparecchio refrigerante prima dello smaltimento in discarica, per evitare il rischio che bambini e animali vi rimangano intrappolati.

Sistema Total No Frost

Il sistema Total No Frost previene efficacemente la formazione di ghiaccio, evitando il fastidio dello sbrinamento manuale sia nella cavità del congelatore sia in quella del frigorifero.

Il suo sistema di ventilazione garantisce una perfetta circolazione dell'aria fredda in entrambe le cavità evitando così l'accumulo di ghiaccio.

RIMOZIONE DEI CASSETTI

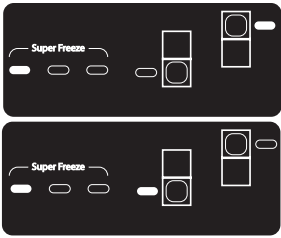
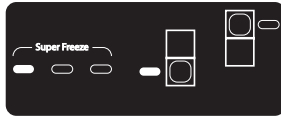
Tirare i cassetti verso l'esterno fino a fondo corsa, sollevarli leggermente ed estrarli. Al fine di ottenere un volume maggiore, il comparto congelatore può essere utilizzato senza cassetti.

Verificare che dopo aver riposto gli alimenti sulle griglie/ripiani, la porta si chiuda correttamente.

* Disponibile solo su alcuni modelli

** Risultato di test indipendenti di IMSL (Industrial Microbiological Services Ltd, UK) condotti secondo la norma ISO 22196

ANOMALIE E RIMEDI

Cosa fare se...	Possibili cause	Soluzioni
Il pannello comandi è spento, l'apparecchio non funziona.	L'apparecchio potrebbe essere in modalità On/Standby. Può essere presente un problema di alimentazione dell'apparecchio.	Attivare l'apparecchio con il tasto PUSH&GO. Verificare che: - non vi sia un'interruzione di corrente - la spina sia ben inserita nella presa di corrente e che l'interruttore bipolare della rete di alimentazione (se presente) si trovi nella posizione corretta (ovvero consente l'alimentazione dell'apparecchio); - le protezioni dell'impianto elettrico dell'abitazione siano funzionanti - il cavo di alimentazione non sia danneggiato.
La luce interna non funziona.	Può essere necessario sostituire la luce.	Rivolgersi al Servizio Assistenza autorizzato.
	L'apparecchio potrebbe essere in modalità On/Standby.	Attivare l'apparecchio con il tasto PUSH&GO.
La temperatura all'interno dei comparti non è sufficientemente fredda.	Le cause possono essere diverse (vedere "Rimedi").	Verificare che: - le porte si chiudano correttamente; - l'apparecchio non sia installato in prossimità di una fonte di calore; - la temperatura impostata sia adeguata; - la circolazione dell'aria attraverso le griglie di ventilazione alla base dell'apparecchio non sia ostruita.
Il lato anteriore dell'apparecchio, in corrispondenza della guarnizione della porta, è molto caldo.	Non si tratta di un difetto. Impedisce la formazione della condensa.	Non è richiesta alcuna soluzione.
Suoni del segnale acustico*.	Allarme porta aperta Si attiva quando la porta rimane aperta a lungo.	Chiudere le porte per disattivare l'allarme acustico.
	Allarme black out Si attiva quando un'interruzione prolungata della corrente elettrica causa un aumento della temperatura nel comparto congelatore. Nota: fino a quando non viene disattivato l'allarme di black out, non è possibile impostare una temperatura differente per l'apparecchio.	Prima di disattivare il segnale acustico, si consiglia di fare attenzione alla temperatura indicata sul display congelatore, corrispondente alla temperatura più elevata raggiunta nel comparto congelatore durante il black out. Premere il tasto "Stop Alarm" (Fine allarme) per disattivare il segnale acustico. Dopo avere premuto il tasto, il display della temperatura indicherà di nuovo la temperatura impostata. Se il comparto congelatore non ha ancora raggiunto la temperatura ottimale per la conservazione degli alimenti, è possibile che si attivi l'allarme temperatura (vedere la sezione "Allarme di temperatura comparto congelatore"). Controllare lo stato degli alimenti prima di consumarli.
	Allarme di temperatura comparto congelatore Questo allarme indica che il comparto congelatore non si trova alla temperatura ottimale. Questo può accadere: al primo utilizzo, dopo lo sbrinatorio e/o la pulizia, in caso di congelamento di grandi quantità di alimenti o quando la porta del congelatore non è stata chiusa perfettamente.	Premendo il tasto (1) o (6) l'allarme acustico viene silenziato

* Disponibile solo su alcuni modelli



Per le linee guida, la documentazione standard e altre informazioni sui prodotti:

- Visitare il sito web docs.indesit.eu
- Usare il QR Code
- Oppure, **contattare il Servizio Assistenza** (al numero di telefono riportato sul libretto di garanzia). Quando si contatta il Servizio Assistenza, fornire i codici presenti sulla targhetta matricola del prodotto.

I dati del modello possono essere richiamati usando il QR-Code riportato sull'etichetta energetica. L'etichetta riporta anche il codice identificativo del modello, che può essere utilizzato per consultare il portale <https://eprel.ec.europa.eu>.





GRACIAS POR COMPRAR UN PRODUCTO INDESIT

Para recibir una asistencia más completa, registre su producto en www.indesit.com/register



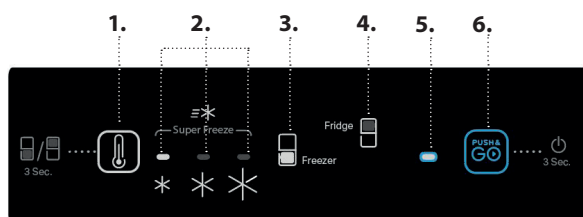
Antes de usar el aparato, lea atentamente las Instrucciones de seguridad.

PRIMER USO

Espere como mínimo dos horas tras la instalación para conectar el aparato al suministro eléctrico. El aparato se pondrá en marcha automáticamente al conectarlo al suministro eléctrico. Las temperaturas ideales para almacenar alimentos se pre-establecen en fábrica.

Después de activar el aparato, es necesario esperar 4-6 horas para que pueda alcanzarse la temperatura de conservación correcta para un aparato con carga normal. Coloque el filtro antiolor y antibacterias en el ventilador como se indica en el envase del filtro (si está disponible). Si suena una señal acústica, significa que se ha activado la alarma de temperatura: pulse el botón para apagar las alarmas acústicas.

PANEL DE CONTROL



1. Botón de Temperatura del frigorífico/ Temperatura del congelador
2. Ajuste del indicador de temperatura
3. Indicador del congelador
4. Indicador del frigorífico
5. Indicador Push & GO
6. Botón Push & GO

CONFIGURACIÓN DE LAS TEMPERATURAS

Pulse el botón (1) durante 3 segundos para escoger entre compartimento del refrigerador (3) y compartimento del congelador (4).

Pulse el mismo botón para modificar la temperatura de la zona que ha seleccionado previamente.

Configuración recomendada para el compartimento del frigorífico:

MED

Configuración recomendada para el compartimento del congelador:

MED



Temp. alta



Temp. media-alta



Temp. media



Temp. media-baja



Temp. baja



Enfriamiento rápido/congelación rápida



FUNCIÓN ON/STAND-BY (ENCENDIDO/EN ESPERA)

Pulse el botón Push & GO (6) durante 3 segundos para poner el aparato en modo de espera.

Durante el modo de espera, la luz del interior del compartimento frigorífico no funciona. Pulse el botón Push&Go para volver a encender el aparato.

FUNCIÓN SUPER FREEZE (CONGELACIÓN RÁPIDA)

A fin de optimizar la capacidad de conservación de los alimentos, utilice la función de congelación rápida «Super Freeze» antes de colocar una gran cantidad de alimentos en el compartimento del congelador.

Pulse el botón (1) hasta que los tres ledes estén encendidos para ajustar la función.

La función se desactiva automáticamente transcurridas 26 horas, o manualmente seleccionando una temperatura del congelador diferente.

Nota: Evite que los alimentos frescos entren en contacto con los alimentos ya congelados. Para optimizar la velocidad de congelación y conseguir más espacio de almacenamiento, puede utilizarse el compartimento del congelador sin los cajones.

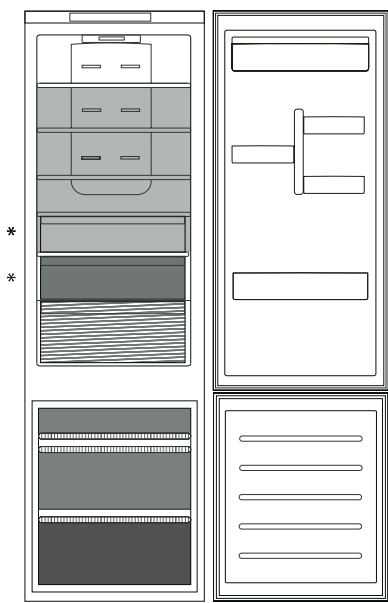
Para evitar el desperdicio de alimentos, consulte la configuración recomendada y los tiempos de conservación que se encuentran en el manual del usuario en línea.

FUNCIÓN PUSH&GO

Pulse el botón Push&Go (6) para activar la función de recuperación rápida de temperatura a fin de preservar mejor los alimentos tras una compra grande. Cuando se activa, el indicador led se enciende (5). Esta función se desactiva automáticamente después de 10 horas, o puede desactivarse de forma manual pulsando el botón Push&Go (6).

* Disponible solo en determinados modelos

CÓMO ALMACENAR ALIMENTOS FRESCOS Y BEBIDAS



Leyenda

- ZONA MENOS FRÍA**
Recomendada para la conservación de frutas tropicales, latas, bebidas, huevos, salsas, encurtidos, mantequilla, mermelada
- ZONA FRÍA**
Recomendada para la conservación de queso, leche, productos de consumo diario, delicatessen y yogures
- ZONA MÁS FRÍA**
Recomendada para la conservación de fiambre, postres, carne y pescado.
- CAJÓN PARA FRUTAS Y VERDURAS**
- CAJONES DEL CONGELADOR**
- CAJÓN DE LA ZONA DE CONGELACIÓN**
(Zona frío máx.)
Recomendada para congelar alimentos frescos/ cocinados

Los límites de carga están determinados por la disposición particular (cestas, recipientes, solapas, cajones, estantes, etc.), o los límites de carga están determinados por los límites de carga natural.

Sistema de iluminación (en función del modelo)

	Este producto incluye una fuente de luz con una clase de eficiencia energética G		Este producto incluye 2/4 fuentes de luz laterales con una clase de eficiencia energética F y una fuente de luz superior con una clase de eficiencia energética G
	Este producto incluye una fuente de luz con una clase de eficiencia energética G		Este producto incluye una fuente de luz con una clase de eficiencia energética G

COMPARTIMENTO FRIGORÍFICO

Distribución de aire de flujo múltiple

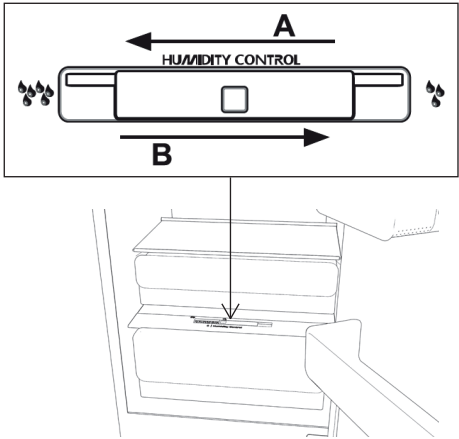
El flujo múltiple ayuda a distribuir uniformemente el aire frío en la cavidad para una mejor conservación de los alimentos. Los alimentos se pueden colocar en cualquier estante del aparato. Procure no obstruir los conductos de distribución de aire para garantizar su libre circulación.

Vidrio extrafuerte

Los estantes de vidrio extra fuerte de Indesit son más gruesos que la media y admiten hasta 100 kg de peso, por lo que pueden soportar incluso las cacerolas más pesadas. Se puede colocar una carga extra de hasta 100 kg en un solo estante, pero si el estante se carga hasta su máxima capacidad de 100 kg puede ocurrir que el propio estante se incline.

Humidity control (Control de humedad)*

Active el regulador de humedad (posición B) si quiere almacenar alimentos como, por ejemplo, fruta en un entorno menos húmedo, o apáguelo (posición A) para almacenar alimentos como, por ejemplo, verduras, en un entorno más húmedo.



* Disponible solo en determinados modelos

COMPARTIMENTO DEL CONGELADOR

Cubitos de hielo*

Llene de agua en la bandeja del hielo y colóquela en el compartimiento congelador.

No utilice objetos puntiagudos o cortantes para sacar los cubitos de la bandeja del hielo.

Bandeja de congelador de fácil acceso

Zona de fácil acceso del congelador: para encontrar y coger fácilmente los alimentos preferidos.

INFORMACIÓN GENERAL

Los cajones, cestas y estantes deben permanecer en su sitio a menos que se especifique lo contrario en esta guía rápida.

El sistema de iluminación del interior del compartimento refrigerador utiliza luces LED, que ofrecen una mejor iluminación en comparación con las bombillas tradicionales, además de un consumo energético muy bajo. La cantidad de alimentos frescos que es posible congelar en 12 y 24 horas se indica en la placa de características.

ELIMINACIÓN

Las puertas y tapas del aparato de refrigeración deben retirarse antes de desecharse, para evitar que niños o animales queden atrapados dentro.

Sistema Total No Frost

El sistema Total No Frost previene eficazmente la formación de hielo y evita el engorro de tener que descongelar manualmente el compartimento del congelador y del frigorífico.

Su sistema de ventilación proporciona una perfecta circulación de aire frío en ambos compartimentos, lo que evita la formación de hielo.

CÓMO EXTRAER LOS CAJONES

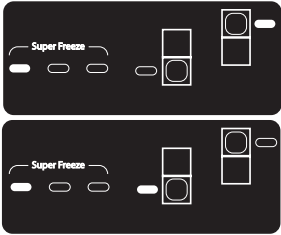
Tire de los cajones hacia fuera todo lo posible, levántelos y extráigalos. Para conseguir más espacio, se puede utilizar el compartimento del congelador sin los cajones.

Asegúrese de que la puerta se cierra correctamente después de volver a colocar los alimentos en las bandejas/rejillas.

* Disponible solo en determinados modelos

** Probado independientemente por IMSL (Industrial Microbiological Services Ltd, UK) utilizando la norma ISO 22196

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Qué hacer si...	Posibles razones	Soluciones
El panel de control está desconectado, el aparato no funciona.	Puede que el aparato esté en modo Encendido/En espera. Es posible que se haya producido un problema de alimentación eléctrica.	Active el aparato con el botón PUSH&GO. Asegúrese de que: - no haya un fallo de corriente - el enchufe esté bien introducido en la toma y el interruptor bipolar de la toma eléctrica (si procede) esté bien colocado (es decir, permita que el aparato reciba alimentación) - los dispositivos de protección del sistema eléctrico doméstico funcionan correctamente - el cable de alimentación no esté roto.
La luz interior no funciona.	Puede que se tenga que sustituir la luz.	Póngase en contacto con un centro de asistencia técnica autorizado.
	Puede que el aparato esté en modo Encendido/En espera.	Active el aparato con el botón PUSH&GO.
La temperatura en interior de los compartimentos no es suficientemente baja.	Esto puede deberse a diversas razones (consulte «Soluciones»).	Asegúrese de que: - las puertas cierren correctamente - el aparato no esté instalado junto a una fuente de calor - la temperatura ajustada es adecuada - la circulación del aire a través de las ranuras de ventilación en la base del aparato no esté obstruida.
El borde delantero del aparato, en la junta del resbalón de la puerta, está caliente.	No se trata de un defecto. Evita que pueda formarse condensación.	No es necesario realizar ninguna acción.
Suena una señal acústica*.	Alarma de puerta abierta Se activa cuando la puerta permanece abierta durante mucho tiempo.	Cierre las puertas del producto para desactivar la señal acústica.
	Alarma de corte de corriente Se activa en caso de que se produzca una falta de suministro prolongada que pueda causar un aumento de la temperatura del compartimento del congelador. Nota: No se puede establecer una temperatura distinta para el producto hasta que la alarma de corte de corriente no se desactive.	Antes de desactivar la alarma acústica, se recomienda prestar atención a la temperatura mostrada en la pantalla de temperatura del congelador, que se corresponde con la temperatura más alta alcanzada en el compartimento del congelador durante el apagón. Pulse el botón «Stop Alarm» (Desactivación de la alarma) brevemente para desactivar la señal acústica. Después de pulsar el botón, el indicador de temperatura volverá a mostrar el ajuste de temperatura. Si el compartimento congelador no ha alcanzado la temperatura de conservación óptima, puede que se active la alarma de temperatura del compartimento congelador (consulte «Alarma de temperatura del compartimento congelador»). Compruebe que los alimentos estén en condiciones antes de consumirlos.
	Alarma de temperatura del compartimento congelador La alarma de temperatura del compartimento congelador indica que el compartimento no se encuentra a la temperatura óptima. Puede ocurrir: cuando se utiliza por primera vez aparato, después de descongelarlo o limpiarlo, si se introduce una gran cantidad de alimentos en el congelador o cuando la puerta del congelador no se ha cerrado correctamente.	Presionando el botón (1) o (6) la alarma acústica se dispara

* Disponible solo en determinados modelos



Puede consultar los reglamentos, la documentación estándar e información adicional sobre productos mediante alguna de las siguientes formas:

- Visitando nuestra página web **docs.indesit.eu**
- Usando el QR-Code
- También puede, **ponerse en contacto con nuestro Servicio postventa** (Consulte el número de teléfono en el folleto de la garantía). Cuando se ponga en contacto con nuestro Servicio Postventa, deberá indicar los códigos que figuran en la placa de características de su producto.

Puede acceder a la información del modelo mediante el código QR que aparece en la etiqueta energética. La etiqueta incluye también el identificador del modelo, que se puede utilizar para consultar el portal de la siguiente base de datos: <https://eprel.ec.europa.eu>.





OBRIGADO POR TER ADQUIRIDO UM PRODUTO INDESIT
Para beneficiar de uma assistência mais completa, registe o seu produto em **www.indesit.com/register**



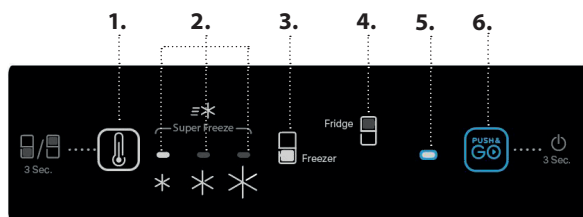
Leia as instruções de segurança com atenção antes de usar o aparelho.

UTILIZAR PELA PRIMEIRA VEZ

Aguarde, pelo menos, duas horas após a instalação para ligar o aparelho à fonte de alimentação. Ligue o aparelho à eletricidade e este começará a trabalhar automaticamente. As temperaturas ideais para armazenar os alimentos vêm predefinidas de fábrica.

Após ligar o aparelho, deve esperar entre 4 e 6 horas para que seja atingida a temperatura correta de armazenamento relativa a um aparelho com a carga normal. Coloque o filtro antibacteriano e anti-odores na ventoinha seguindo as ilustrações na embalagem do filtro (se fornecido). Quando o alarme soa, significa que o alarme da temperatura foi ativado: prima o botão para desligar os alarmes sonoros.

PAINEL DE CONTROLO



1. Temperatura do frigorífico/Temperatura do congelador
2. Definição do indicador de temperatura
3. Indicador do congelador
4. Indicador do frigorífico
5. Indicador Push & GO
6. Botão Push & GO

DEFINIR AS TEMPERATURAS

Prima o botão (1) durante 3 segundos para seleccionar o compartimento do frigorífico (3) ou o compartimento do congelador (4).

Prima o mesmo botão para alterar a temperatura da zona que seleccionou anteriormente.

Definição recomendada para o compartimento do frigorífico: MÉDIA (MED)

Definição recomendada para o compartimento do congelador: MÉDIA (MED)



Temp. elevada



Temp. média-alta



Temp. média



Temp. média-baixa



Temp baixa



Fast Cooling/Fast Freezing
(Arrefecimento Rápido/
Congelação Rápida)



FUNÇÃO PUSH&GO

Prima o botão Push&Go (6) para ativar a função de recuperação da temperatura de forma a conservar melhor os seus alimentos caso tenha adquirido uma grande quantidade de alimentos. Quando esta função é ativada o indicador LED acende-se (5). A função é desativada automaticamente após 10 horas, ou poderá ser desativada manualmente premindo o botão Push&Go.

FUNÇÃO ON/STAND-BY (LIGADO/REPOUSO)

Prima o botão Push & GO (6) durante 3 segundos para ligar o aparelho no modo de repouso (stand-by).

Quando o aparelho está no modo de repouso (stand-by), a luz no interior do compartimento do frigorífico não se acende. Para tornar a ligar o aparelho, prima novamente o botão Push&Go.

FUNÇÃO SUPER FREEZE (SUPER CONGELAÇÃO)

Para conservar os alimentos de forma ideal, utilize a função de Super Congelação antes de colocar uma grande quantidade de alimentos no compartimento do congelador.

Prima o botão (1) até que os três LED se acendam, indicando que é possível seleccionar a função.

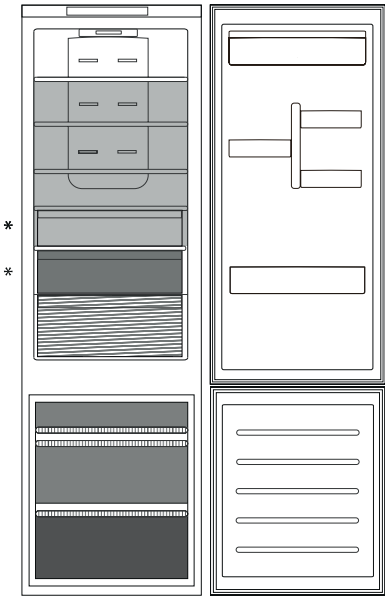
A função desliga-se automaticamente após 26 horas, ou manualmente seleccionando uma outra temperatura do congelador.

Nota: Evite o contacto directo entre os alimentos frescos e os alimentos já congelados. Para otimizar a velocidade de congelação e obter mais espaço de armazenamento, o compartimento do congelador pode ser utilizado sem as gavetas do congelador.

De modo a evitar o desperdício de alimentos, consulte, por favor, as definições recomendadas e os tempos de armazenamento que se encontram no manual do utilizador.

* Disponível apenas em determinados modelos

COMO ARMAZENAR ALIMENTOS FRESCOS E BEBIDAS



Legenda

-
- ZONA MENOS FRESCA**
Recomendada para o armazenamento de frutas tropicais, latas, bebidas, ovos, molhos, picles, manteiga e compotas
-
- ZONA FRESCA**
Recomendada para o armazenamento de queijo, leite, laticínios, charcutaria, iogurtes
-
- ZONA MAIS FRESCA**
Recomendada para o armazenamento charcutaria, sobremesas, peixe e carne.
-
- GAVETA PARA FRUTAS E LEGUMES**
-
- GAVETAS DO CONGELADOR**
-
- GAVETA ZONA CONGELAÇÃO**
(Máx. zona fresca)
Recomendada para congelar alimentos frescos/cozinhados

Os limites de carga tanto são determinados pela construção específica (cestos, recipientes, abas, gavetas, prateleiras, etc.), como pelos limites de carga naturais.

Sistema da luz (segundo o modelo)

	Este produto contém uma fonte de luz da classe de eficiência energética G		Este produto contém 2/4 fontes de luz laterais da classe de eficiência energética F e uma fonte de luz superior da classe de eficiência energética G
	Este produto contém uma fonte de luz da classe de eficiência energética G		Este produto contém uma fonte de luz superior da classe de eficiência energética G

COMPARTIMENTO FRIGORÍFICO

Distribuição de ar multifluxo (Multiflow Air Distribution)

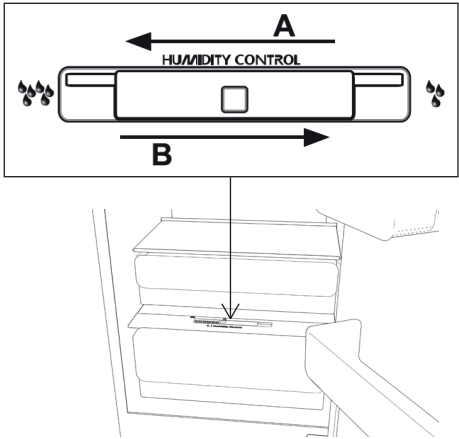
A função multifluxo ajuda a distribuir o ar frio uniformemente em todo o compartimento, de forma a conservar melhor os alimentos. Os alimentos podem ser colocados em qualquer uma das prateleiras do aparelho. Tenha cuidado para não obstruir as aberturas da distribuição de ar, garantindo assim o seu movimento livremente.

Vidro extra forte

As prateleiras de vidro extra forte da Indesit são mais espessas do que a média, suportando um incrível peso de até 100 kg, de modo a poderem suportar mesmo as panelas mais pesadas. É possível colocar uma carga adicional de até 100 kg numa única prateleira, o que poderá fazer com que a prateleira se curve um pouco (tal é normal).

Humidity control (Controlo de humidade)*

Ligue o regulador da humidade (posição B) caso pretenda armazenar alimentos, tais como frutas, num ambiente menos húmido ou desligue-o (posição A) se pretender armazenar alimentos num ambiente mais húmido, tais como vegetais.



* Disponível apenas em determinados modelos

COMPARTIMENTO DO CONGELADOR

Cubos de gelo*

Encha a cuvette com água e coloque-a no compartimento do congelador. Não utilize objetos pontiagudos ou cortantes para remover o gelo da respetiva cuvette.

Cuvete de gelo de remoção fácil

Zona de fácil acesso no congelador: fácil de encontrar e remover os seus itens favoritos.

INFORMAÇÃO GERAL

As gavetas, cestos e prateleiras devem permanecer na posição atual, exceto se especificado de outra forma neste guia rápido.

O sistema de iluminação no interior do compartimento do frigorífico dispõe de lâmpadas LED, o que permite uma melhor iluminação comparativamente com as lâmpadas tradicionais, bem como um consumo de energia muito reduzido.

A quantidade de alimentos frescos que pode ser congelada em 12 e 24 horas encontra-se indicada na placa de características.

Eliminação

As portas e as tampas do aparelho de refrigeração devem ser removidas antes de serem depositadas em aterros, de forma a evitar que crianças ou animais fiquem presos no seu interior.

Sistema Total No Frost

O sistema Total No Frost previne eficazmente a formação de gelo, evitando o incómodo do descongelamento manual tanto do compartimento do congelador, como do compartimento do frigorífico. O seu sistema de ventilação fornece a circulação ideal de ar frio em ambos os compartimentos evitando, assim, a formação de gelo.

REMOVER AS GAVETAS

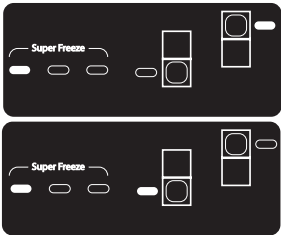
Puxe as gavetas para fora até prenderem, levante-as e retire-as para fora. Para conseguir maior arrumação, o compartimento do congelador pode ser usado sem gavetas.

Certifique-se de que a porta está devidamente fechada após colocar os alimentos de novo nas grelhas/prateleiras.

* Disponível apenas em determinados modelos

** Testes independentes realizados pelo IMSL (Industrial Microbiological Services Ltd, UK) de acordo com a norma ISO 22196

RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

O que fazer em caso de...	Razões possíveis	Soluções
O painel de controlo está desligado, o aparelho não funciona.	O aparelho pode estar em modo On/Stand-by (Ligar/Repouso). Pode existir um problema na fonte de alimentação do aparelho.	Ative o aparelho com o botão On/Stand-by (Ligar/Repouso). Certifique-se de que: - não ocorreu uma falha de energia - a ficha está inserida corretamente na tomada e o interruptor da tomada (se existir) está na posição correta (ou seja permite que o aparelho receba energia) - os dispositivos de proteção do sistema elétrico doméstico são eficientes - o cabo de alimentação não está danificado.
A luz interior não funciona.	Pode ser necessário substituir a lâmpada.	Contacte um Centro de Assistência autorizado.
	O aparelho pode estar em modo On/Stand-by (Ligar/Repouso).	Ative o aparelho com o botão On/Stand-by (Ligar/Repouso).
A temperatura no interior dos compartimentos não é suficientemente baixa.	Isto pode dever-se a várias causas (consulte "Soluções").	Certifique-se de que: - as portas fecham adequadamente - o aparelho não está instalado perto de uma fonte de calor - a temperatura programada é a adequada - a circulação do ar através dos respiradouros existentes na base do aparelho não se encontra obstruída.
A parte frontal do aparelho, na parte do vedante da porta, está quente.	Isto não é um defeito. Isto evita a formação de condensação.	Não é necessário qualquer solução.
O sinal sonoro é emitido*.	Alarme de porta aberta É ativado quando uma porta fica aberta durante muito tempo.	Feche as portas do aparelho para desativar o sinal sonoro.
	Alarme de Corte de Energia É ativado caso a falha de energia se prolongue, provocando um aumento de temperatura do compartimento de congelador. Nota: Não poderá programar uma temperatura diferente, até que o alarme de falha de corrente seja desativado.	Antes de desativar o sinal sonoro, preste atenção à temperatura que consta no visor de temperatura, esta que corresponderá à temperatura mais elevada que o compartimento de congelador atingiu durante a falha de energia. Prima o botão "Stop Alarm" (Parar alarme) para desativar o sinal sonoro. Após premir o botão, o visor de temperatura irá mostrar de novo a temperatura programada. Se o compartimento do congelador ainda não atingiu a temperatura ideal para conservar alimentos, o alarme do compartimento do congelador poderá ser ativado (consulte alarme de temperatura do compartimento do congelador). Verifique o estado dos alimentos antes de os consumir.
	Alarme de temperatura do compartimento do congelador O alarme de temperatura do compartimento do congelador indica que o compartimento não se encontra na temperatura ideal. Quando: o congelador é usado pela primeira vez, depois da descongelação e/ou limpeza, se forem colocadas, dentro do congelador, grandes quantidades de alimentos, ou, quando a porta do congelador não é fechada corretamente.	Ao premir os botões (1) ou (6), o alarme sonoro é silenciado

* Disponível apenas em determinados modelos



As políticas, documentação padrão e informações adicionais sobre o produto poderão ser consultadas em:

- Visitando o nosso website docs.indesit.eu
- Utilizando o QR Code
- Em alternativa, **contacte o nosso Serviço Pós-venda** (através do número de telefone contido no livrete da garantia). Ao contactar o nosso Serviço Pós-Venda, indique os códigos fornecidos na placa de identificação do seu produto.

A informação relativa ao modelo pode ser obtida utilizando o QR-Code indicado na etiqueta energética. A etiqueta inclui também o identificador do modelo, que pode ser utilizado para consultar em <https://eprel.ec.europa.eu> database portal.





TAK FORDI DU HAR KØBT ET INDESIT PRODUKT
 Registrér venligst dit produkt på
www.indesit.com/register, for at modtage en mere
 komplet assistance



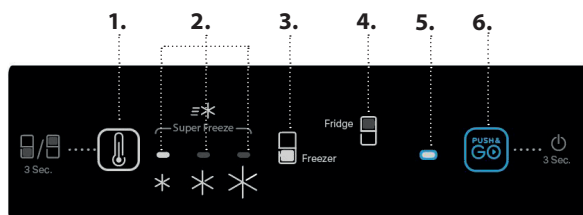
**Læs sikkerhedsanvisningerne med omhu, før apparatet
 tages i brug.**

VED FØRSTEGANGSBRUG

Vent mindst to timer efter installation, før apparatet forbindes til strømforsyningen. Forbind apparatet til el-forsyningen. Det starter automatisk. De ideelle opbevaringstemperaturer for madvarerne er allerede indstillet på fabrikken.

Når du har tændt for apparatet, skal du vente i 4-6 timer for at opnå den korrekte opbevaringstemperatur for et normalt fyldt apparat. Anbring det bakterie- og lugtfilteret som vist på dets emballage (hvis filteret findes). Hvis lydalarmer starter, betyder det, at temperaturalarmer har grebet ind: Tryk på knappen, for at slukke for lydalarmer.

BETJENINGSPANEL



1. Knappen Køleskabstemperatur / Frysertemperatur
2. Temperaturindstillingens indikator
3. Fryserens indikator
4. Køleskabets indikator
5. Push & GO indikator
6. Push & GO knap

INDSTILLING AF TEMPERATUR

Tryk i 3 sekunder på knappen (1), for at vælge imellem køle- (3) og fryseafdelingen (4).

Tryk på den samme knap, for at modificere temperaturen på den zone du har valgt.

Anbefalet indstilling for køleafdelingen : MED
 Anbefalet indstilling for fryseafdelingen : MED



Høj temp



Middelhøj temp



Med temp



Middellav temp



Lav temp



Hurtig køling/Hurtig frysning



PUSH&GO FUNKTION

Tryk på Push&Go knappen (6), for at aktivere funktionen hurtig genetablering af temperatur, så dine fødevarer bevares bedre efter et stort indkøb. Når den er aktiveret vil lysdioden være tændt (5). Funktionen inaktiveres automatisk efter 10 timer, eller manuelt ved at trykke på knappen Push&Go (6).

ON/STANDBY FUNKTION

Tryk i 3 sekunder på knappen Push & GO (6), for at indstille apparatets standby-tilstand.

Under i standby-tilstanden, fungerer den indvendige belysning i køleafdelingen ikke. Tryk på Push&Go knappen, for at tænde for apparatet igen.

FUNKTIONEN SUPER FREEZE (SUPERFRYSNING)

Aktivér venligst funktionen Super Freeze (Superfrysning) før der lægges store mængder af fødevarer i fryseafdelingen, så disse bedst bevares.

Tryk på knappen (1) indtil alle tre lysdioder er tændt, for at indstille funktionen.

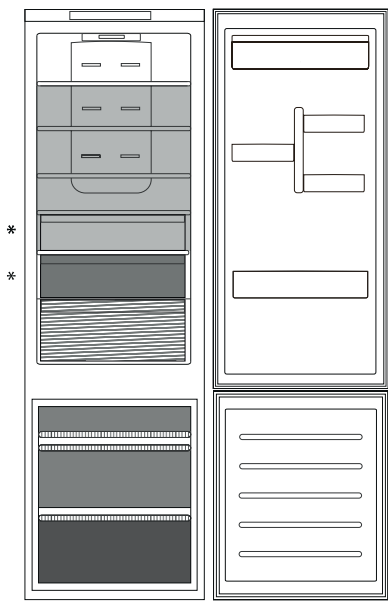
Funktionen slukkes automatisk efter 26 timer, eller manuelt ved at vælge en anden temperatur i fryseren.

Bemærk: Undgå venligst direkte berøring mellem friske og allerede indfrosne fødevarer. Fryseafdelingen kan anvendes uden skuffer, for at optimere indfrysningshastigheden og få mere opbevaringsplads.

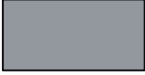
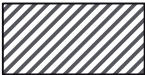
Indhent venligst oplysninger om de anbefalede indstillinger og opbevaring i brugsvejledningen, for at undgå madspild.

* Findes kun på visse modeller

OPBEVARING AF FRISKE FØDEVARER OG DRIKKEVARER

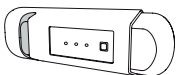
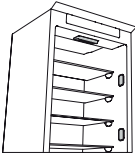


Forklaring

- **MINDRE KOLDT OMRÅDE**
Anbefalet til opbevaring af tropisk frugt, dåser, drinks, æg, saucer, pickles, smør, marmelade
- **KOLDT OMRÅDE**
Anbefalet til opbevaring af ost, mælk, dagligdagsvarer, delikatesser, yoghurt
- **KOLDESTE OMRÅDE**
Anbefalet til opbevaring af pålæg, десерter, kød og fisk.
- **FRUGT & GRØNSAGSSKUFFE**
- **FRYSERSKUFFER**
- **FRYSEOMRÅDETS SKUFFE**
(Max køleområde)
Anbefales til indfrysning af friske/tilberedte madvarer

Grænserne for fyldning er betinget af den pågældende konstruktion (kurve, beholdere, flapper, skuffer, hylder etc.) eller af de naturlige grænser for fyldning.

Lyssystem (afhængigt af model)

	Dette produkt indeholder en lyskilde med energiklasse G		Dette produkt indeholder 2/4 laterale lyskilder med energiklasse F, og en toplyskilde med energiklasse G
	Dette produkt indeholder en lyskilde med energiklasse G		Dette produkt indeholder en toplyskilde med energiklasse G

KØLEAFDELING

Multiflow-luftfordeling

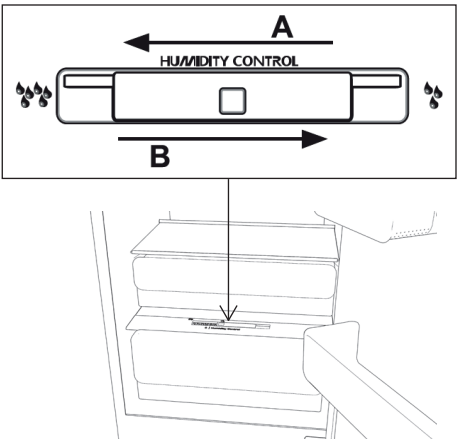
Multiflowet fremmer en jævn fordeling af den kolde luft i rummet, for en bedre opbevaring af madvarer. Fødevarerne kan anbringes på alle apparatets hylder. Sørg venligst for ikke at blokere luftfordelingens åbninger, for herved at sikre dens frie bevægelse.

Ekstra stærkt glas

Indesits ekstra stærke glashylder er tykkere end gennemsnittets og kan holde til en vægtpåvirkning på op til 100 kg, så de kan holde til selv de tungeste pander. En belastning på op til 100 kg kan placeres på én enkelt hylde; belastning af hylden med fuld kapacitet på 100 kg kan resultere i, at selve hylden bøjes.

Humidity control (Fugtighedskontrol) *

Aktiver fugtighedskontrollen (position B), hvis du vil opbevare fødevarer i mindre fugtige omgivelser, såsom frugt, eller deaktiver den (position A) for at opbevare fødevarer i mere fugtige omgivelser, såsom grøntsager.



* Findes kun på visse modeller

FRYSEAFDELING

Isterninger*

Fyld isterningbakken op med vand og sæt den i fryseafdelingen. Der må ikke anvendes spidse eller skarpe genstande til at løsne isterningerne fri af isterningbakken.

Frysebakke til nem udtagning

Let tilgængeligt område i fryseren: Gør det nemt at finde og få fat på dine ønskede varer.

GENERELLE OPLYSNINGER

Skufferne, kurvene og hylderne bør holdes i deres nuværende position, medmindre andet er angivet i denne lynvejledning. Lyssystemet i køleafdelingen bruger lysdioder, hvilket giver en bedre belysning end traditionelle lyspærer, og som har et meget lavt forbrug af energi. Mængden af friske madvarer, der kan indfryses på 12 og 24 timer, er angivet på typepladen.

BORTSKAFFELSE

Døre og låger på apparatet bør fjernes før bortskaffelse på lossepladsen for at undgå, at børn eller dyr kan blive fanget indvendigt.

Totalt frostfrit system

Det totalt frostfrie system forebygger effektivt isdannelse, så besværet omkring manuel afrimning undgås, både i fryseren og i kølerummet. Dets ventilationssystem sørger for en perfekt cirkulation af kold luft i begge afdelinger og man undgår herved opbygning af is.

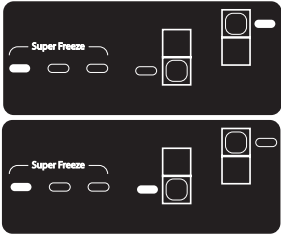
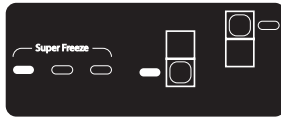
UDTAGNING AF SKUFFERNE

Træk dem ud, til de ikke kan komme længere, løft dem lidt, og fjern dem. Fryseafdelingen kan også anvendes uden skuffer, så der bliver mere plads. Efter at have placeret madvarerne på ristene/hylderne skal man kontrollere, at døren lukker korrekt.

* Findes kun på visse modeller

** Uafhængigt testet af IMSL (Industrial Microbiological Services Ltd, UK) iht. ISO 22196

FEJLFINDING

Fejlfindingsoversigt...	Mulige årsager	Løsninger
Betjeningspanelet er slukket, og apparatet fungerer ikke.	Apparatet kan være i On/Standby-tilstand. Der kan være et problem med strømforsyningen til apparatet.	Aktivér apparatet med knappen PUSH&GO. Undersøg om: - der er strømsvigt - stikket sidder korrekt i stikkontakten, og den 2-polede afbryder (hvis den findes) er i den korrekte position (tændt, så der kommer strøm til apparatet) - hjemmets elektriske beskyttelsesanordninger virker korrekt - el-kablet er ødelagt.
Den indvendige belysning virker ikke.	Pæren skal måske udskiftes.	Kontakt det autoriserede servicecenter.
	Apparatet kan være i On/Standby-tilstand.	Aktivér apparatet med knappen PUSH&GO.
Temperaturen i apparatet er ikke lav nok.	Der kan være forskellige årsager (se "Afhjælpning").	Undersøg om: - lågerne lukker korrekt - apparatet er opstillet for tæt på en varmekilde - temperaturen er indstillet korrekt - luftcirkulationen gennem lufthullerne fornedet på apparatet er blokeret.
Forkanten på apparatet ved lågens pakning er varm.	Dette er ikke en fejl. Det hindrer dannelse af kondens.	Ingen afhjælpning er nødvendig.
Lydsignalet starter*.	Alarm for åben låge Aktiveres, hvis en låge står åben i lang tid.	Luk produktets låge, for at slå lydsignalet fra.
	Alarm for strømafbrydelse, blackout Aktiveres i tilfælde af et længerevarende strømsvigt, der medfører en forøgelse af temperaturen i fryseafdelingen. Bemærk: Man kan ikke indstille en anden temperatur for produktet, før blackout-alarmen er inaktiveret.	Før du slukker lydsignalet, anbefales det, at du er opmærksom på temperaturen, der vises på fryserens temperaturdisplay, svarende til den højeste temperatur, som fryseren har nået under strømafbrydelsen. Tryk på kortvarigt knappen "Stop Alarm", for at slå lydsignalet fra. Når der er trykket på knappen, vises den indstillede temperatur på displayet igen. Hvis fryseafdelingen ikke har nået den optimale temperatur til opbevaring af madvarer, aktiveres fryseafdelingens temperaturalarm muligvis (jfr. fryseafdelingens temperaturalarm). Kontrollér fødevaren før du bruger den.
	Temperaturalarm for fryseafdelingen Alarm for temperatur i fryseafdelingen angiver, at temperaturen i fryseafdelingen ikke er optimal. Dette kan ske: Når apparatet tages i brug første gang, efter afrimning og/eller rengøring, når der er lagt en større mængde madvarer i fryseafdelingen, eller når fryserens låge ikke er lukket korrekt.	Ved tryk på knappen (1) eller (6) slukkes den akustiske alarm

* Findes kun på visse modeller



Retningslinjer, standarddokumentation og supplerende produktinformation kan findes ved at:

- Besøge vores website **docs.indesit.eu**
- Ved hjælp af QR-koden
- Eller som alternativ **kontakte vores serviceafdeling** (Telefonnummeret findes i garantihæftet). Når du kontakter vores serviceafdeling, bedes du angive koderne på dit produkts identifikationsskilt.

Modelinformation kan indhentes ved hjælp af den angivne QR-Code på energimærket. Mærket indeholder også modelidentifikatoren, som kan anvendes til at indhente oplysninger på databaseportalen <https://eprel.ec.europa.eu>.




KIITOS SIITÄ, ETTÄ OSTIT INDESIT-TUOTTEEN

Täyden tuen saamiseksi on tuote rekisteröitävä osoitteessa www.indesit.com/register



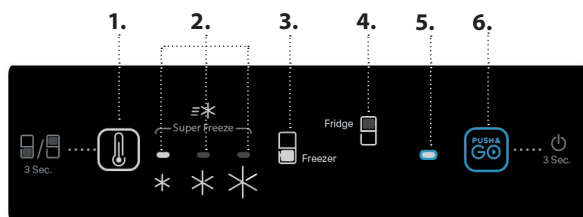
Ennen laitteen käyttöä, lue huolellisesti turvaohjeet.

ENSIMMÄINEN KÄYTTÖKERTA

Odota vähintään kaksi tuntia asennuksen jälkeen ennen kuin kytket laitteen verkkovirtaan. Kun laite kytketään verkkovirtaan, se käynnistyy automaattisesti. Elintarvikkeiden ihanteelliset säilytyslämpötilat on esisäädetty tehtaalla.

Odota laitteen virran kytkemisen jälkeen 4–6 tuntia, että laite saavuttaa oikean säilytyslämpötilan normaalille täyttömäärälle. Aseta antibakteerinen hajunpoistosuodatin tuulettimeen suodattimen pakkauksessa kuvatulla tavalla (jos kuuluu toimitukseen). Äänimerkin kuuluminen tarkoittaa, että lämpötilahälytys on lauennut: sammuta äänimerkit painiketta painamalla.

KÄYTTÖPANEELI



1. Jääkaapin lämpötilan / Pakastimen lämpötilan painike
2. Lämpötilan merkkivalon asetus
3. Pakastimen merkkivalo
4. Jääkaapin merkkivalo
5. Push & GO -merkkivalo
6. Push & GO -painike

LÄMPÖTILOJEN ASETTAMINEN

Valitse jääkaappi- (3) tai pakastinosasto (4) painamalla painiketta (1) 3 sekunnin ajan.

Muokkaa valitsemasi alueen lämpötilaa painamalla samaa painiketta uudelleen.

Jääkaappiosastolle suositeltu asetus : KESKI

Pakastinosastolle suositeltu asetus : KESKI



Korkea lämp.



Kesk.-kork. lämp.



Kesk. lämp.



Kesk.-alh. lämp.



Matala lämp.



Fast Cooling/Fast Freezing
(Pikajähdytys/Pikapakastus)



Led-merk-
valo ei pala

Led-merk-
valo palaa

VIRTA-/VALMIUSTILATOIMINTO

Laite laitetaan valmiustilaan painamalla Push & GO -painiketta (6) 3 sekunnin ajan.

Valmiustilan aikana jääkaappiosaston sisätilan valo ei toimi. Laite palautetaan toimintaan painamalla Push&Go-painiketta uudelleen.

SUPER FREEZE -TOIMINTO (SUPERPAKASTUS)

Elintarvikkeiden ihanteellisen säilymisen takaamiseksi käytä superpakastustoimintoa ennen suuren elintarvikemäärän laittamista pakastimen sisätilaan.

Toiminto asetetaan painamalla painiketta (1) kunnes kaikki kolme led-valoa palavat.

Toiminto kytkeytyy pois päältä automaattisesti 26 tunnin kuluttua, tai manuaalisesti valitsemalla pakastimelle eri LÄMPÖTILA.

Huomaa: Vältä tuoreiden elintarvikkeiden suoraa kosketusta jo pakastuneiden elintarvikkeiden kanssa. Pakastustilan optimoimiseksi ja lisätilan saamiseksi pakastinosastoa voidaan käyttää ilman pakastimen laatikoita.

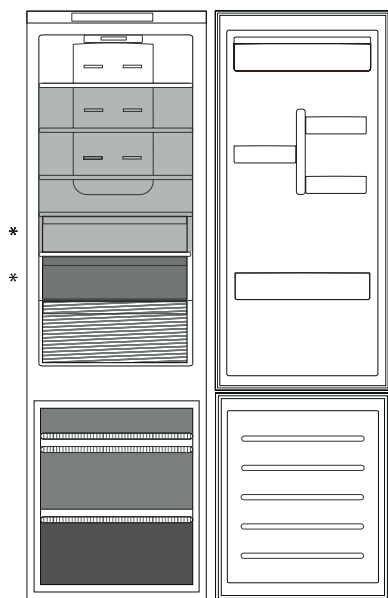
Elintarvikkeiden tuhlaamisen välttämiseksi katso suositellut asetukset ja säilytystiedot online-käyttöoppaasta.

PUSH&GO -TOIMINTO

Aktivoi lämpötilan pikapalautustoiminto painamalla Push&Go-painiketta (6); tarkoituksena on parantaa kerralla ostetun suuremman elintarvike-erän säilymistä. Kun toiminto otetaan käyttöön, led-merkkivalo (5) syttyy. Toiminto kytkeytyy pois päältä automaattisesti 10 tunnin kuluttua, tai sen voi kytkeä pois päältä manuaalisesti painamalla Push&Go-painiketta (6).

* Vain tietyissä malleissa

TUOREIDEN ELINTARVIKKEIDEN JA JUOMIEN SÄILYTYSOHJEITA



Selitys

VIILEÄ ALUE
Suositellaan trooppisten hedelmien, tölkkien, juomien, kananmunien, kastikkeiden, pikkelssien, voin, hillojen säilytykseen

KYLÄ ALUE
Suositellaan juustojen, maidon, maitotuotteiden, herkkutavaroiden, jogurtin säilytykseen

KYLMIN ALUE
Suositellaan kylmien leikkeiden, jälkiruokien, lihan ja kalan säilytykseen.

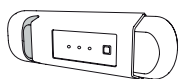
HEDELMÄ- JA VIHANNESLAATIKKO

PAKASTIMEN LAATIKOT

PAKASTUSOSAN LAATIKKO
(Kylmin alue)
Suositellaan tuoreiden/kypsennettyjen elintarvikkeiden pakastamiseen

Täyttörajoitukset riippuvat rakenteesta (korit, osastot, läpät, laatikot, hyllyt, jne.) tai ne riippuvat luonnollisista täyttörajoituksista.

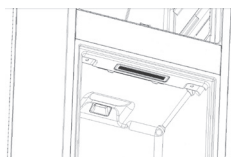
Valojärjestelmä (mallikohtainen varuste)



Tämä tuote sisältää energiateholuokan G valolähteen



Tämä tuote sisältää 2/4 energiateholuokan F valolähdettä sivuilla ja yhden energiateholuokan G valolähteen yläpuolella



Tämä tuote sisältää energiateholuokan G valolähteen



Tämä tuote sisältää energiateholuokan G valolähteen yläpuolella

JÄÄKAAPPIOSASTO

Tasainen ilmankierto

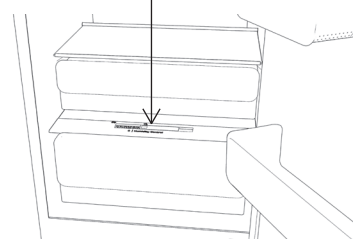
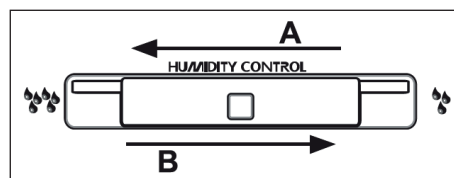
Ilmankiertojärjestelmä parantaa elintarvikkeiden säilymistä kierrättämällä kylmää ilmaa tasaisesti laitteen sisällä. Elintarvikkeet voidaan sijoittaa mille tahansa hyllylle laitteessa. Varo, ettet peitä ilmanottoaukkoja, jotta ilma pääsee kiertämään vapaasti.

Erityisvahva lasi

Indesitin erityisvahvat lasihyllyt ovat tavallista paksumpia, ja ne kestävät jopa 100 kilon painon, mikä tarkoittaa, että ne kestävät painavimpiakin pannuja. Yksittäiselle hyllylle voidaan sijoittaa jopa 100 kilon paino; täyden 100 kilon painon alla hylly saattaa taipua kestäen silti painon.

Kosteuden valvonta *

Käynnistä kosteussäädin (asento B), jos haluat säilyttää elintarvikkeita, kuten esimerkiksi hedelmiä, vähemmän kosteassa ympäristössä, tai sammuta se (asento A), jos haluat säilyttää elintarvikkeita, kuten esimerkiksi vihanneksia, kosteammassa ympäristössä.



* Vain tietyissä malleissa

PAKASTINOSASTO

Jääkuutiot*

Täytä jääpala-astia vedellä ja laita se pakastinosastoon.

Älä käytä teräväkärkisiä tai leikkaavia esineitä jääkuutioiden irrottamiseen jääpala-astiasta.

Helppopääsyinen pakastinalusta

Helppopääsyinen alue pakastimeen: haluamasi tuotteet on helppo löytää ja ottaa.

YLEISET TIEDOT

Laatikat, korit ja hyllyt tulisi pitää nykyisillä paikoillaan, ellei tässä pikaoppaassa ole toisin ilmoitettu.

Jääkaappiosaston sisällä oleva valojärjestelmä käyttää LED-valoja, joilla saadaan aikaan parempi valaistus kuin perinteisillä lampuilla, minkä lisäksi niiden energiankulutus on hyvin alhainen.

12 ja 24 tunnin aikana pakastettavien tuoreiden elintarvikkeiden määrä näkyy laitteen arvokilvessä.

HÄVITTÄMINEN

Jääkaapin ovet ja kannet tulee poistaa ennen laitteen toimittamista kaatopaikalle, jotta lapset tai eläimet eivät voi jäädä loukkuun laitteen sisälle.

Kokonaisvaltainen huurteenestojärjestelmä

Kokonaisvaltainen huurteenestojärjestelmä estää tehokkaasti jään muodostumista, jolloin sekä pakastin- että jääkaappiosaston hankalaa sulatusta ei tarvitse suorittaa manuaalisesti.

Ilmankiertojärjestelmä kierrättää kylmää ilmaa tehokkaasti kummassakin osastossa estäen näin jään kerääntymistä.

LAATIKOIDEN POISTAMINEN

Vedä laatikoita ulospäin niin pitkälle kuin ne tulevat ja nosta ne pois.

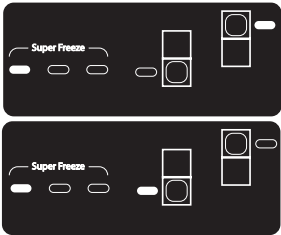
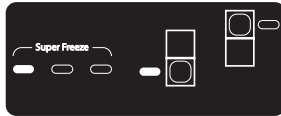
Pakastinosastoon saa lisää tilaa poistamalla laatikat.

Kun olet laittanut elintarvikkeet takaisin ritilöille/hyllyille, varmista, että ovi sulkeutuu kunnolla.

* Vain tietyissä malleissa

** IMSL:n riippumattomasti testaama (Industrial Microbiological Services Ltd, UK) ISO 22196 -standardin mukaisesti

VIANETSINTÄ

Mitä tehdä jos...	Mahdolliset syyt	Ratkaisut
Käyttöpaneeli on pois päältä, laite ei toimi.	Laite voi olla valmiustilassa. Laitteen virransaannissa voi olla ongelma.	Kytke laite toimintaan PUSH&GO-painikkeella. Tarkasta, että: - kyseessä ei ole sähkökatko - pistoke on kunnolla pistorasiassa ja kaksinapainen kytkin (mallikohtainen) oikeassa asennossa (niin, että laite saa virtaa) - kotitalouden sähköverkon vikavirtasuojalaitteet toimivat oikein - virtajohto ei ole rikki.
Laitteen sisävalo ei toimi.	Lamppu täytyy mahdollisesti vaihtaa.	Ota yhteyttä valtuutettuun asiakaspalveluun.
Osastojen lämpötila ei ole riittävän alhainen.	Laite voi olla valmiustilassa. Tähän voi olla useita eri syitä (katso Ratkaisukeinot-kohta).	Kytke laite toimintaan PUSH&GO-painikkeella. Tarkasta, että: - ovet sulkeutuvat kunnolla - laitetta ei ole asennettu liian lähelle lämmönlähdettä - lämpötila on asetettu oikealle tasolle - ilmankierto laitteen alaosan ilmanottoaukkojen läpi ei ole estynyt.
Laitteen etuosa on kuumentunut oven tiivisteen kohdalta.	Kyseessä ei ole vika. Tämä toiminto estää kosteuden muodostumista.	Korjaustoimenpiteitä ei tarvita.
Kuuluu äänimerkki*.	Ovi auki -hälytys Käynnistyy kun ovi jää auki pidemmäksi aikaa.	Tuotteen ovien sulkeminen sammuttaa äänimerkin.
	Sähkökatkon hälytys Käynnistyy, jos esiintyy pitempi sähkökatkos, joka nostaa pakastinosaston lämpötilaa. Huomaa: Tuotteen lämpötilan asetusta ei voida muuttaa ennen kuin sähkökatkon hälytys on poissa päältä.	Ennen kuin äänimerkki kytketään pois päältä, on suositeltavaa kiinnittää huomiota pakastimen lämpötilan näytön ilmaisemaan arvoon, joka tarkoittaa korkeinta pakastinosaston sähkökatkon aikana saavuttamaa lämpötilaa. Sammuta äänimerkki painamalla lyhyesti hälytyksen kuittauspainiketta. Painikkeen painamisen jälkeen lämpötilan näyttö näyttää asetetut lämpötilat uudelleen. Jos pakastinosasto ei ole vielä saavuttanut elintarvikkeiden säilytyksen kannalta parasta lämpötilaa, pakastinosaston lämpötilahälytys saattaa käynnistyä (katso pakastinosaston lämpötilahälytys). Tarkasta elintarvikkeet ennen niiden nauttimista.
	Pakastinosaston lämpötilahälytys Pakastinosaston lämpötilahälytys ilmoittaa, että osaston lämpötila ei ole paras mahdollinen. Näin saattaa käydä: ensimmäisellä käyttökerralla, sulattamisen ja/tai puhdistamisen jälkeen, kun suuri määrä elintarvikkeita laitetaan pakastimeen tai kun pakastimen ovea ei ole suljettu kunnolla.	Äänimerkki mykistetään painamalla (1)- tai (6)-painiketta

* Vain tietyissä malleissa



Normatiiviset asiakirjat, vakiodokumentaatio sekä tuotetta koskevat lisätiedot ovat saatavissa osoitteesta:

- Verkkosivustolta **docs.indesit.eu**
- Käyttämällä QR-koodia
- Vaihtoehtoisesti **ottamalla yhteyttä huoltopalveluumme** (katso puhelinnumero takuuvihkosesta). Kun otat yhteyttä huoltopalveluun, ilmoita tuotteen tunnistekilvessä olevat koodit.

Mallia koskevat tiedot on saatavilla energiamerkinnässä annettua QR-Code käyttäen. Merkinnässä on myös mallin tunniste, jota voidaan käyttää tuotetietokantaan tutustumista varten osoitteessa <https://eprel.ec.europa.eu> database portal.





ΣΑΣ ΕΥΧΑΡΙΣΤΟΥΜΕ ΠΟΥ ΑΓΟΡΑΣΑΤΕ ΕΝΑ ΠΡΟΪΟΝ INDESIT

Για να λάβετε πλήρη τεχνική υποστήριξη, παρακαλούμε να καταχωρίσετε τη συσκευή σας στην ιστοσελίδα www.indesit.com/register



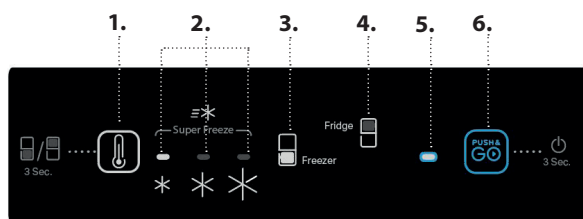
Διαβάστε τις οδηγίες για την ασφάλεια προσεκτικά πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή.

ΠΡΩΤΗ ΧΡΗΣΗ

Μετά την εγκατάσταση, αφήστε τη συσκευή εκτός λειτουργίας τουλάχιστον για δύο ώρες πριν τη συνδέσετε στην πρίζα. Συνδέστε τη συσκευή στην πρίζα, η λειτουργία ξεκινά αυτόματα. Οι θερμοκρασίες για την ιδανική διατήρηση των τροφίμων έχουν ήδη ρυθμιστεί από το εργοστάσιο.

Αφού ενεργοποιήσετε τη συσκευή, πρέπει να περιμένετε 4 - 6 ώρες μέχρι η θερμοκρασία να φτάσει στη σωστή τιμή αποθήκευσης τροφίμων για μια κανονικά γεμάτη συσκευή. Τοποθετήστε το αντιβακτηριδιακό φίλτρο κατά των οσμών στον ανεμιστήρα όπως υποδεικνύεται στη συσκευασία του φίλτρου (εάν διατίθεται). Εάν ηχίσει το ακουστικό σήμα, αυτό σημαίνει ότι έχει ενεργοποιηθεί ο συναγερμός θερμοκρασίας: πατήστε το κουμπί για να διακοπουν οι ηχητικοί συναγερμοί.

ΠΙΝΑΚΑΣ ΕΛΕΓΧΟΥ



1. Κουμπί θερμοκρασίας ψυγείου/θερμοκρασίας καταψύκτη
2. Ρύθμιση ένδειξης θερμοκρασίας
3. Ένδειξη κατάψυξης
4. Ένδειξη ψυγείου
5. Ένδειξη Push & GO
6. Κουμπί Push & GO

ΡΥΘΜΙΣΗ ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΩΝ

Πατήστε το κουμπί (1) για 3 δευτερόλεπτα για να επιλέξετε ανάμεσα στο ψυγείο (3) και την κατάψυξη (4).

Πατήστε το ίδιο κουμπί για να αλλάξετε τη θερμοκρασία της ζώνης που έχετε προηγουμένως επιλέξει.

Συνιστώμενη ρύθμιση για το ψυγείο: MED

Συνιστώμενη ρύθμιση για τον καταψύκτη: MED



Υψηλή θερμοκρασία



Μεσαία-Υψηλή θερμοκρασία



Μεσαία θερμοκρασία



Μεσαία-Χαμηλή θερμοκρασία



Χαμηλή θερμοκρασία



Fast Cooling/Fast Freezing (Ταχεία ψύξη/Ταχεία κατάψυξη)



ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ PUSH&GO

Πατήστε το κουμπί Push&Go (6) για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία γρήγορης ανάκτησης θερμοκρασίας για να διατηρήσετε καλύτερα το φαγητό σας μετά από μεγάλες αγορές τροφίμων. Όταν ενεργοποιηθεί, η ενδεικτική λυχνία ανάβει (5). Η λειτουργία απενεργοποιείται αυτόματα μετά από 10 ώρες ή μπορεί να απενεργοποιηθεί χειροκίνητα πατώντας το κουμπί Push&Go (6).

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ/ΑΝΑΜΟΝΗΣ

Πατήστε το κουμπί Push & GO (6) για 3 δευτερόλεπτα για να τεθεί η συσκευή σε λειτουργία αναμονής.

Όταν η συσκευή βρίσκεται σε αναμονή (Stand-by), το φως στο εσωτερικό του ψυγείου δεν λειτουργεί. Πατήστε το κουμπί Push&Go για να ενεργοποιήσετε ξανά τη συσκευή.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ SUPER FREEZE (ΤΑΧΕΙΑ ΚΑΤΑΨΥΞΗ)

Για να διατηρηθεί στην καλύτερη κατάσταση, χρησιμοποιήστε τη λειτουργία Super Freeze (Ταχεία κατάψυξη) πριν τοποθετήσετε μεγάλη ποσότητα τροφίμων στο θάλαμο του καταψύκτη.

Πατήστε το κουμπί (1) έως ότου ανάψουν και οι τρεις λυχνίες για να ρυθμίσετε τη λειτουργία.

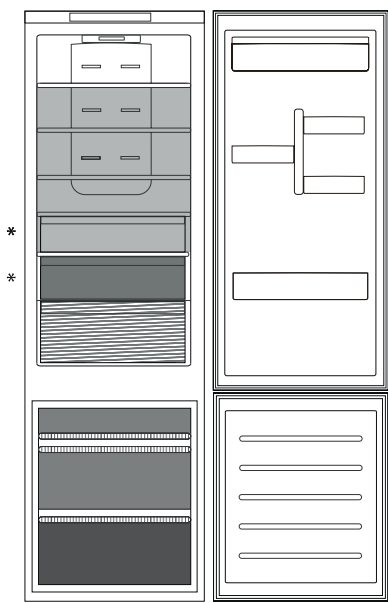
Η λειτουργία απενεργοποιείται αυτόματα μετά από 26 ώρες ή χειροκίνητα επιλέγοντας διαφορετική ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑ κατάψυξης.

Σημείωση: Αποφεύγετε την άμεση επαφή των φρέσκων τροφίμων με τα ήδη κατεψυγμένα τρόφιμα. Για βελτιστοποίηση της κατάψυξης και αύξηση του όγκου, ο καταψύκτης μπορεί να χρησιμοποιηθεί χωρίς τα συρτάρια.

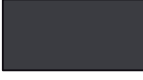
Για να αποφύγετε τη σπατάλη τροφίμων, ανατρέξτε στην προτεινόμενη ρύθμιση και αποθήκευση που βρίσκονται στο εγχειρίδιο χρήστη.

* Διατίθεται μόνο σε ορισμένα μοντέλα

ΠΩΣ ΝΑ ΑΠΟΘΗΚΕΥΕΤΕ ΤΑ ΦΡΕΣΚΑ ΤΡΟΦΙΜΑ ΚΑΙ ΠΟΤΑ

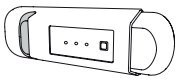
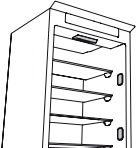
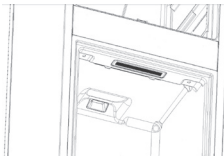


Λεζάντα

- **ΜΙΚΡΟΤΕΡΗ ΖΩΝΗ ΨΥΞΗΣ**
Προτείνεται για τη φύλαξη τροπικών φρούτων, αναψυκτικών, ποτών, αυγών, σαλτσών, τουρσιών, βουτύρου, μαρμελάδας
- **ΖΩΝΗ ΨΥΞΗΣ**
Προτείνεται για την αποθήκευση τυριών, γάλακτος, καθημερινών φαγητών, ντελικάτέσεν, γιαουρτιού
- **ΨΥΧΡΟΤΕΡΗ ΠΕΡΙΟΧΗ**
Προτείνεται για την αποθήκευση αλλαντικών, επιδόρπων, ψαριών και κρέατος.
- **ΣΥΡΤΑΡΙ ΦΡΟΥΤΩΝ ΚΑΙ ΛΑΧΑΝΙΚΩΝ**
- **ΣΥΡΤΑΡΙΑ ΚΑΤΑΨΥΚΤΗ**
- **ΣΥΡΤΑΡΙ ΖΩΝΗΣ ΚΑΤΑΨΥΞΗΣ**
(Περιοχή μέγιστης ψύξης)
Προτείνεται για να καταψύξετε νωπά/μαγειρεμένα τρόφιμα

Τα όρια φορτίου καθορίζονται από τη συγκεκριμένη κατασκευή (καλάθια, δοχεία, πτερύγια, συρτάρια, ράφια κ.λπ.) ή τα όρια φορτίου καθορίζονται από τα φυσικά όρια του φορτίου.

Διακόπτης φωτισμού (αναλόγως με το μοντέλο)

	Αυτό το προϊόν περιέχει μια φωτεινή πηγή ενεργειακής κλάσης G		Αυτό το προϊόν περιέχει 2/4 πλευρικές φωτεινές πηγές ενεργειακής κλάσης F και μια φωτεινή πηγή επάνω ενεργειακής κλάσης G
	Αυτό το προϊόν περιέχει μια φωτεινή πηγή ενεργειακής κλάσης G		Αυτό το προϊόν περιέχει μια φωτεινή πηγή επάνω ενεργειακής κλάσης G

ΨΥΓΕΙΟ

Πολλαπλή διανομή αέρα

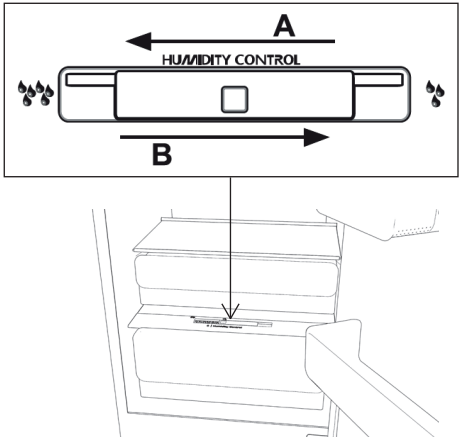
Η πολλαπλή διανομή συμβάλλει στην ομοιόμορφη κατανομή του κρύου αέρα στον θάλαμο για καλύτερη συντήρηση τροφίμων. Τα τρόφιμα μπορούν να τοποθετηθούν σε οποιοδήποτε ράφι της συσκευής. Προσέξτε ώστε να μην φράζετε τους αεραγωγούς διανομής αέρα διασφαλίζοντας έτσι την ελεύθερη κυκλοφορία του.

Πολύ ισχυρό γυαλί

Τα εξαιρετικά ισχυρά γυαλίνα ράφια της Indesit έχουν μεγαλύτερο πάχος από τον μέσο όρο, υποστηρίζοντας ένα εκπληκτικό βάρος έως 100 κιλά, ώστε να μπορούν να κρατήσουν ακόμη και το πιο βαρύ ταψί. Επιπλέον φορτίο έως 100 kg μπορεί να τοποθετηθεί σε ένα μόνο ράφι. Όταν το ράφι φορτώνεται έως και με την πλήρη χωρητικότητά του 100 kg, αυτό μπορεί να έχει ως αποτέλεσμα το ίδιο το ράφι να καμφθεί, αλλά αυτό είναι φυσιολογικό.

Humidity control (Έλεγχος υγρασίας)*

Ενεργοποιήστε τον ρυθμιστή υγρασίας (θέση B) αν θέλετε να αποθηκεύσετε τρόφιμα με λιγότερη υγρασία, όπως φρούτα, ή απενεργοποιήστε τον (θέση A) για να αποθηκεύσετε τρόφιμα με περισσότερη υγρασία, όπως τα λαχανικά.



* Διατίθεται μόνο σε ορισμένα μοντέλα

ΚΑΤΑΨΥΚΤΗΣ

Παγοκύβοι*

Γεμίστε το δίσκο πάγου με νερό και τοποθετήστε τον στον χώρο της κατάψυξης.

Μη χρησιμοποιείτε ποτέ αιχμηρά ή κοφτερά αντικείμενα για την αφαίρεση του πάγου.

Δίσκος κατάψυξης εύκολης παραλαβής

Δίσκος εύκολης πρόσβασης στον καταψύκτη: εύκολο να τον βρείτε και να πάρετε αυτό που θέλετε.

ΓΕΝΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ

Τα συρτάρια, τα καλάθια και τα ράφια πρέπει να διατηρηθούν στην τρέχουσα θέση τους εκτός εάν ορίζεται διαφορετικά στον παρόντα γρήγορο οδηγό.

Το σύστημα φωτισμού στο εσωτερικό του ψυγείου χρησιμοποιεί λυχνίες LED, παρέχοντας καλύτερο φωτισμό από τους συμβατικούς λαμπτήρες και πολύ χαμηλή κατανάλωση ενέργειας.

Η ποσότητα νωπών τροφίμων που μπορεί να καταψυχθεί εντός 12 και 24 ωρών αναγράφεται στην ετικέτα τεχνικών χαρακτηριστικών.

ΑΠΟΡΡΙΨΗ

Οι πόρτες και τα καπάκια της συσκευής ψύξης πρέπει να αφαιρούνται πριν από την απόρριψή τους στον χώρο υγειονομικής ταφής, για να αποφευχθεί η παγίδευση παιδιών ή ζώων.

Σύστημα Total No Frost

Το σύστημα Total No Frost προλαμβάνει τον σχηματισμό πάγου, αποφεύγοντας την ταλαιπωρία της χειροκίνητης απόψυξης τόσο στον καταψύκτη όσο και στον θάλαμο του ψυγείου.

Το σύστημα εξαερισμού του παρέχει τέλεια κυκλοφορία κρύου αέρα και στους δύο θαλάμους, αποτρέποντας έτσι τη συσσώρευση πάγου.

ΑΦΑΙΡΕΣΗ ΣΥΡΤΑΡΙΩΝ

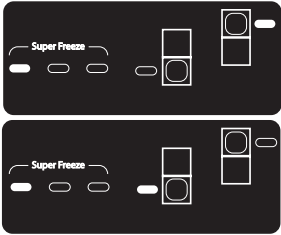
Τραβήξτε τα συρτάρια προς τα έξω όσο το δυνατόν περισσότερο, σηκώστε τα και αφαιρέστε τα. Για αύξηση του όγκου, ο καταψύκτης μπορεί να χρησιμοποιηθεί χωρίς συρτάρια.

Αφού τοποθετήσετε τα τρόφιμα στις σχάρες/στα ράφια, βεβαιωθείτε ότι η πόρτα έχει κλείσει καλά.

* Διατίθεται μόνο σε ορισμένα μοντέλα

** Ανεξάρτητη δοκιμή από την IMSL (Industrial Microbiological Services Ltd, UK) κατά ISO 22196

ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

Τι να κάνετε εάν...	Πιθανές αιτίες	Λύσεις
Ο πίνακας ελέγχου είναι σβηστός, η συσκευή δεν λειτουργεί.	Η συσκευή μπορεί να βρίσκεται σε λειτουργία ενεργοποίησης/αναμονής. Ίσως υπάρχει πρόβλημα ηλεκτρικής τροφοδοσίας της συσκευής.	Ενεργοποιήστε τη συσκευή με το κουμπί PUSH&GO. Βεβαιωθείτε ότι: • δεν υπάρχει διακοπή ρεύματος • το φις είναι σωστά τοποθετημένο στην πρίζα και ο κεντρικός διακόπτης δύο ακροδεκτών (εάν υπάρχει) βρίσκεται στη σωστή θέση (δηλ. επιτρέπει την ενεργοποίηση της συσκευής) • οι συσκευές προστασίας του οικιακού ηλεκτρικού συστήματος είναι αποτελεσματικές • Το καλώδιο τροφοδοσίας δεν είναι κομμένο.
Το εσωτερικό φως δεν λειτουργεί.	Ίσως πρέπει να αντικαταστήσετε το λαμπτήρα.	Επικοινωνήστε με το Κέντρο Εξυπηρέτησης Πελατών.
	Η συσκευή μπορεί να βρίσκεται σε λειτουργία ενεργοποίησης/αναμονής.	Ενεργοποιήστε τη συσκευή με το κουμπί PUSH&GO.
Η θερμοκρασία στο εσωτερικό των θαλάμων δεν είναι αρκετά χαμηλή.	Μπορεί να υπάρχουν πολλές αιτίες (βλ. "Αντιμετώπιση").	Βεβαιωθείτε ότι: • οι πόρτες κλείνουν κανονικά • η συσκευή δεν είναι εγκατεστημένη κοντά σε πηγή θερμότητας • η επιλεγμένη θερμοκρασία είναι επαρκής • η κυκλοφορία του αέρα από τους αεραγωγούς στην κάτω πλευρά της συσκευής δεν εμποδίζεται.
Το πρόσθιο άκρο της συσκευής, στο λάστιχο της πατούρας της πόρτας, είναι ζεστό.	Αυτό δεν είναι ελάττωμα. Αυτό εμποδίζει το σχηματισμό συμπύκνωσης.	Δεν απαιτείται καμία αντιμετώπιση.
Ήχοι ηχητικού σήματος*.	Συναγερμός ανοικτής πόρτας Ενεργοποιείται όταν η πόρτα παραμένει ανοικτή για μεγάλο χρονικό διάστημα.	Κλείστε τις πόρτες του προϊόντος για να απενεργοποιηθεί το ηχητικό σήμα.
	Συναγερμός διακοπής ρεύματος Ενεργοποιείται στην περίπτωση παρατεταμένης διακοπής ρεύματος προκαλώντας αύξηση της θερμοκρασίας του θαλάμου του καταψύκτη. Σημείωση: Δεν μπορείτε να ρυθμίσετε διαφορετική θερμοκρασία για το προϊόν μέχρι να απενεργοποιηθεί ο συναγερμός διακοπής ρεύματος.	Πριν απενεργοποιήσετε το ηχητικό σήμα, συνιστάται να προσέξετε τη θερμοκρασία που εμφανίζεται στην οθόνη θερμοκρασίας του καταψύκτη, που αντιστοιχεί στην υψηλότερη θερμοκρασία που έχει επιτευχθεί στον θάλαμο κατάψυξης κατά τη διάρκεια της διακοπής ρεύματος. Πιέστε το κουμπί «Διακοπή συναγερμού» για λίγο για να απενεργοποιηθεί το ηχητικό σήμα. Μετά την πίεση του κουμπιού, η οθόνη θερμοκρασίας θα εμφανίσει πάλι την επιλεγμένη θερμοκρασία. Αν ο θάλαμος καταψύκτη δεν έχει φτάσει στη βέλτιστη θερμοκρασία για τη διατήρηση των τροφίμων, μπορεί να ενεργοποιηθεί ο συναγερμός θερμοκρασίας του θαλάμου καταψύκτη (βλ. συναγερμός θερμοκρασίας θαλάμου καταψύκτη). Ελέγχετε τα τρόφιμα πριν τα καταναλώσετε.
	Συναγερμός θερμοκρασίας καταψύκτη Ο συναγερμός θερμοκρασίας του θαλάμου καταψύκτη δείχνει ότι η θερμοκρασία στο αντίστοιχο διαμέρισμα δεν είναι η ιδανική. Αυτό μπορεί να συμβεί: κατά την πρώτη χρήση, μετά από απόψυξη ή/και καθαρισμό, εάν μεγάλους ποσότητες τροφίμων τοποθετηθούν μέσα στον καταψύκτη ή αν η πόρτα του καταψύκτη δεν έχει κλείσει καλά.	Πατώντας το κουμπί (1) ή (6) ο ηχητικός συναγερμός τίθεται σε αναβολή

* Διατίθεται μόνο σε ορισμένα μοντέλα



Μπορείτε να βρείτε πολιτικές, τυπική τεκμηρίωση και πρόσθετες πληροφορίες προϊόντος:

- Την ιστοσελίδα μας **docs.indesit.eu**
 - Χρησιμοποιώντας τον QR Code
 - Εναλλακτικά, **μπορείτε να επικοινωνήσετε με την Υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών** (βλ. τηλεφωνικό αριθμό στο βιβλιαράκι εγγύησης). Όταν επικοινωνείτε με το Κέντρο εξυπηρέτησης πελατών, αναφέρατε τους κωδικούς που αναγράφονται στην ετικέτα αναγνώρισης προϊόντος.
- Οι πληροφορίες μοντέλου μπορούν να ανακτηθούν χρησιμοποιώντας τον κωδικό QR-Code αναγράφεται στην ετικέτα ενέργειας. Η ετικέτα περιλαμβάνει επίσης το αναγνωριστικό μοντέλου που μπορεί να χρησιμοποιηθεί για προσπέλαση στην πύλη της βάσης δεδομένων στη διεύθυνση <https://eprel.ec.europa.eu>.



**TAKK FOR AT DU HAR KJØPT ET INDESIT-PRODUKT**

For å motta en mer fullstendig assistanse, vær vennlig å registrere produktet ditt på www.indesit.com/register

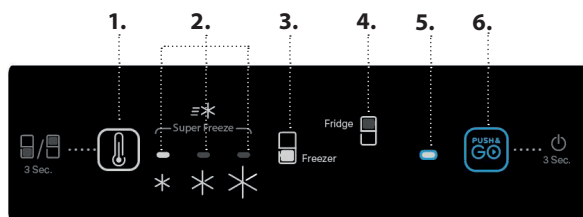


Les sikkerhetsinstruksene nøye før du bruker apparatet.

FØRSTE GANGS BRUK

Vent i minst to timer, etter installasjonen, før du kopler apparatet til strømmettet. Kople apparatet til strømmettet og det vil starte automatisk. De ideelle oppbevaringstemperaturene for maten er forhåndsinnstilt ved fabrikken.

Etter at du har slått apparatet på, må du vente i 4-6 timer før den riktige oppbevaringstemperaturen nås for et normalt fullt apparat. Plasser det antibakterielle, anti-lukt filteret i vifta slik det vises på filterets pakke (hvis det er tilgjengelig). Dersom du hører lydsignalet, betyr dette at temperaturalarmen har grepet inn: trykk på knappen for å slå av de akustiske alarmene.

KONTROLLPANEL

1. Knapp for Kjøleskapets temperatur / Frysers Temperatur
2. Innstilling av temperaturindikator
3. Frysers indikator
4. Kjøleskapets indikator
5. Push & GO indikator
6. Push & GO knapp

INNSTILLING AV TEMPERATURENE

Trykk på knappen (1) i 3 sekund for å velge mellom Kjøleskap (3) Fryserseksjon (4).

Trykk på den samme knappen for å endre temperaturen i sonen du tidligere valgte.

Anbefalt innstilling for Kjøleskapseksjonen: MED (middels)

Anbefalt innstilling for Fryserseksjonen: MED (middels)



Høy Temp



Middels høy temp



Middels Temp



Middels lav temp



Lav temp



Fast Cooling/Fast Freezing (hurtig nedkjøling/hurtig frysing)

**PUSH&GO FUNKSJON**

Trykk på knappen Push&Go (Skyv&klar) (6) for å aktivere funksjonen for rask gjenoppretting av temperaturen for å oppbevare maten bedre etter at du har gått til innkjøp av store mengder mat. Når den er aktivert, tennes led-indikatoren (5). Funksjonen deaktiveres automatisk etter 10 timer, eller den kan deaktiveres manuelt ved å trykke på Push&Go knappen (6).

ON/STAND-BY FUNKSJON

Trykk på Push & GO (6) knappen i 3 sekund for å slå på apparatet i stand-by modus.

Når apparatet står på i modusen Stand-by, fungerer ikke lyset inne i kjøleseksjonen. Trykk på Push&Go knappen for å slå apparatet på igjen.

SUPER FREEZE FUNCTION (SUPER NEDFRYSING)

For å oppnå best mulig oppbevaring, vennligst bruk Super nedfrysing funksjonen før du legger store mengder mat i fryserseksjonen.

Trykk på knappen (1) helt til alle de tre led-lysene er tent for å stille inn funksjonen.

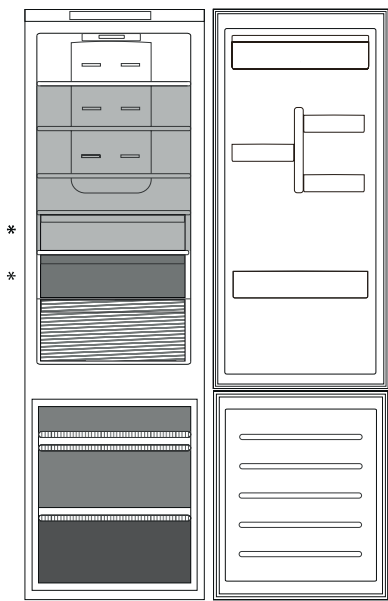
Funksjonen slås av automatisk etter 26 timer, eller manuelt ved å velge en annen TEMPERATUR for nedfrysing.

Merk: Vennligst unngå direkte kontakt mellom fersk mat og maten som allerede er frossen. For å optimere hastigheten ved nedfrysing og oppnå bedre plass for oppbevaring, kan fryseeksjonen brukes uten fryserens skuffer.

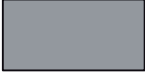
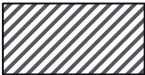
For å unngå matsvinn, vennligst se innstillingene og lagringstidene som anbefales i brukerveiledningen online.

* Kun tilgjengelig på noen modeller

SLIK OPPBEVARER DU FERSK MAT OG DRIKKE

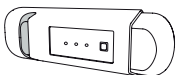
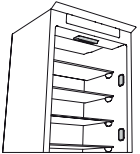
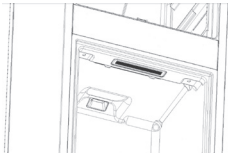


Tegnforklaring

- **SVALESONE**
Anbefales for oppbevaring av tropisk frukt, bokser, drikkevarer, egg, sauser, sylteagurk, smør, syltetøy
- **KJØLESONE**
Anbefales for oppbevaring av ost, melk, meieriprodukt, delikatesser, yoghurt
- **DET KJØLIGSTE OMRÅDET**
Anbefales for oppbevaring av kjøttpålegg, desserter, kjøtt og fisk.
- **FRUKT- & GRØNNSAKSSKUFF**
- **SKUFFER I FRYSESEKSJON**
- **SKUFF I FRYSESONEN**
(Kaldeste sone)
Anbefalt for nedfrysing av ferskmat/tilberedt mat

Lastbegrensningene fastsettes av den spesifikke konstruksjonen (kurver, bokser, klaffer, skuffer hyller, osv.), eller lastbegrensningene fastsettes av naturlige lastbegrensninger.

Belysning (avhenger av modellen)

	Dette produktet har en lyskilde i energieffektivitetsklasse G		Dette produktet har 2/4 lyskilder på siden i energieffektivitetsklasse F og en øvre lyskilde i energiklasse G
	Dette produktet har en lyskilde i energieffektivitetsklasse G		Dette produktet har en øvre lyskilde i energieffektivitetsklasse G

KJØLESEKSJON

Multiflow-luftdistribusjon (flere strømninger)

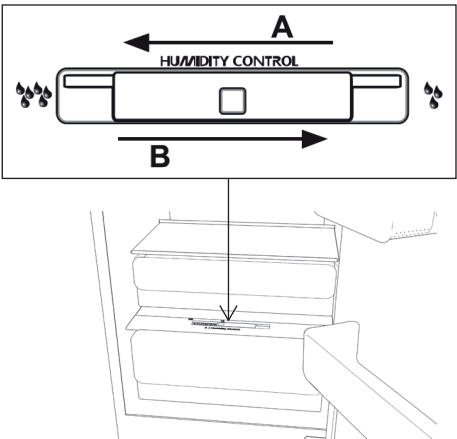
Multiflow (flere strømninger) hjelper til med å fordele den kalde luften jevnt i hele seksjonen for bedre oppbevaring av matvarene. Maten kan plasseres på en hvilken som helst hylle i apparatet. Vennligst vær oppmerksom på ikke å tette til viftene for distribusjon av luften slik at den beveger seg fritt.

Svært sterkt glass

De svært sterke glasshyllene til Indesit er tykkere enn gjennomsnittet og tåler en vekt på opp til 100 kg slik at de tåler selv de tyngste kjelene. Ekstra last på opp til 100 kg kan plasseres på en enkel hylle, hvor hyllen er lastet med opp til full kapasitet på 100 kg, dette kan føre til at selve hyllen bøyer seg.

Humidity control* (fuktighetskontroll)

Åpne anordningen for regulering av fuktighet (posisjon B) dersom du ønsker å konservere maten, som f.eks. frukt, i omgivelser med mindre fuktighet, eller lukk den (posisjon A) for å konservere mat, som grønnsaker, i fuktigere omgivelser.



* Kun tilgjengelig på noen modeller

FRYSERSEKSJON

Isbiter*

Fyll is-skuffen med vann og plasser den i fryserseksjonen.
Du må ikke bruke skarpe eller spisse gjenstander for å fjerne isen fra isskuffen.

Easy Take Fryzerskuff (lett tilgjengelig skuff)

Sone i fryseren som er lett tilgjengelig: lett å finne og ta tak i favorittartiklene dine.

GENERELL INFORMASJON

Skuffene, kurvene og hyllene må stå i deres opprinnelige posisjon med mindre annet ikke spesifiseres i denne hurtigveiledningen.
Belysningen inne i kjøleskapseksjonen bruker LED-lys, disse gir bedre belysning enn de tradisjonelle lysepærene, samtidig som de har et svært lavt energiforbruk.
Mengden ferskmat som kan fryses i løpet av 12 til 24 timer står skrevet på servicemerket.

AVFALLSBEHANDLING

Dørene og dekslene til kjøleapparatene må fjernes før apparatet bringes hives på søppelfyllingen, for å unngå at barn eller dyr setter seg fast inne i det.

Total No Frost system

Det Totale No Frost systemet hindrer effektivt isdannelse, og en unngå dermed bryet med manuell avising både av fryserseksjonen og kjøleskapseksjonen.

Dets ventilasjonssystem sikrer perfekt sirkulasjon av kald luft i begge seksjonene og unngår dermed at det danner seg is.

FJERNING AV SKUFFENE

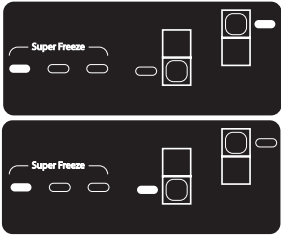
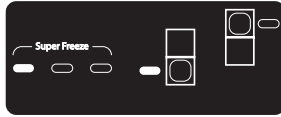
Dra skuffene ut så langt de går, løft dem oppover og ta dem ut. For å få mer volum kan fryseeksjonen brukes uten skuffene.

Sørg for at døren er ordentlig lukket etter at maten er lagt tilbake på ristene/hyllene.

* Kun tilgjengelig på noen modeller

** Uavhengig testet av IMSL (Industrial Microbiological Services Ltd, UK) ved å benytte ISO 22196

FEILSØKINGS-

Hva må gjøres hvis...	Mulig årsaker	Løsninger
Kontrollpanelet er slått av og apparatet virker ikke.	Apparatet kan være i On/Standby-modus. Det kan være problemer med strømmettet.	Slå på apparatet ved hjelp av PUSH&GO knappen. Kontroller følgende: • hvorvidt det er et strømbrydd • at støpslet sitter godt fast i uttaket, og at den flerpolde bryteren (hvis utstyrt) er slått på (slik at apparatet får strøm) • at den elektriske overbelastningsbeskyttelsen i huset virker som den skal • at strømledningen ikke er ødelagt.
Lyset inni apparatet virker ikke.	Du må kanskje skifte pære.	Ta kontakt med det godkjente service-senteret.
	Apparatet kan være i On/Standby-modus.	Slå på apparatet ved hjelp av PUSH&GO knappen.
Temperaturen inne i seksjonene er ikke lav nok.	Det kan være forskjellige årsaker (se "Løsninger").	Kontroller følgende: • dørene er ordentlig lukket • apparatet er ikke installert nær en varmekilde • angitt temperatur er passende • sirkulasjonen av luft gjennom ventilene nederst i apparatet er ikke forhindret.
Den fremste kanten på apparatet, ved dørtetningen, er varm.	Dette er ikke en feil. Det forhindrer at det dannes kondens.	Ingen oppretting er nødvendig.
Akustisk lydsignal*.	Alarm for åpen dør Den aktiveres når en dør står åpen over lengre tid.	Lukk dørene på produktet for å deaktivere det akustiske signalet.
	Strømbryddsalarm Det aktiveres ved et lengre strømbrydd som forårsaker en økning i temperatur i fryserseksjonen. Merk: Du kan ikke stille inn en annen temperatur for produktet før alarmen for strømbrydd deaktiveres.	Før du slår av lydsignalet, anbefaler vi at du merker deg temperaturen som vises på Fryserens temperaturdisplay, som viser den høyeste temperaturen som ble nådd i fryserseksjonen under strømbryddet. Trykk kort på knappen for "Stop Alarm" for å deaktivere det akustiske signalet. Etter at du har trykket på knappen, viser temperaturdisplayet igjen den innstilte temperaturen. Hvis fryserseksjonen ennå ikke har nådd optimal temperatur for bevaring av mat, kan temperaturalarmen for fryserseksjonen bli aktivert (se temperaturalarm for fryserseksjon). Kontroller maten før du spiser den.
	Temperaturalarm for fryserseksjon Temperaturalarmen for fryserseksjonen indikerer at temperaturen i seksjonen ikke er ved optimal temperatur. Dette kan skje: når den brukes første gang, etter avriming eller renhold, dersom store mengder matvarer plasseres i fryseren eller dersom døren ikke har vært riktig lukket.	Ved å trykke på knappene (1) eller (6) utsettes lydalarmen

* Kun tilgjengelig på noen modeller



Retningslinjer, standarddokumentasjon og ekstra produktinformasjon vil du kunne finne ved å:

- besøke vårt nettsted **docs.indesit.eu**
- Ved å benytte QR-koden
- Alternativt kan du **kontakte vår Ettersalgsservice** (se telefonnummeret i garantiheftet). Når du kontakter vår Ettersalgsservice, vennligst oppgi kodene du finner på produktets typeskilt.

Informasjon om modellen finner du ved å benytte QR-koden som er angitt på energimerket. Merket inneholder også modellidentifikatoren som kan benyttes for å konsultere databasens portal på <https://eprel.ec.europa.eu>.





TACK FÖR ATT DU HAR KÖPT EN PRODUKT FRÅN INDESIT

För en bättre kundservice, registrera din apparat på www.indesit.com/register



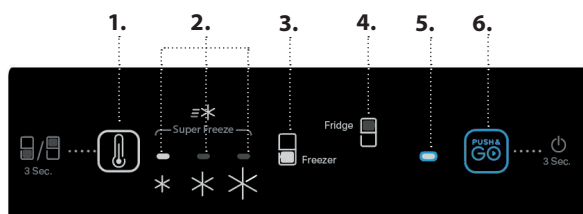
Läs säkerhetsinstruktionerna noga innan du använder apparaten.

FÖRSTA ANVÄNDNINGEN

Vänta minst två timmar efter installationen innan du ansluter apparaten till elnätet. När stickkontakten har satts in i vägguttaget sätts kylskåpet automatiskt i funktion. De idealiska förvaringstemperaturerna har ställts in på fabriken.

När kylskåpet slås på tar det 4–6 timmar innan det uppnår korrekt förvaringstemperatur. Placera det antibakteriella filtret med lukthämmande effekt i fläkten enligt anvisningarna på förpackningen (i förekommande fall). Om en ljudsignal hörs betyder det att temperturlarmet har utlöst: Tryck på knappen som tystar ljudlarmet.

KONTROLLPANEL



1. Knapp för kylskåpstemperatur/frystemperatur
2. Temperaturindikatorinställning
3. Frysindikator
4. Kylskåpsindikator
5. Push & GO-indikator
6. Push & GO-knapp

STÄLLA IN TEMPERATURERNA

Tryck på knappen (1) i 3 sekunder för att välja mellan kyl (3) och frys (4). Tryck på samma knapp för att ändra temperaturen i området du valde tidigare.

Rekommenderad inställning för kylskåpsdelen: MED
Rekommenderad inställning för frysdelen: MED



Hög temperatur



Medelhög temperatur



Medeltemperatur.



Medellåg temperatur



Låg temperatur



Snabb kylning/snabb frysning



PUSH&GO-FUNKTION

Tryck på Push&Go-knappen (6) för att aktivera snabb temperaturåterställning för att bättre bevara livsmedlen efter att du har storhandlat. När den är aktiverad tänds lysindikatorn (5). Funktionen kopplas automatiskt från efter 10 timmar eller kan stängas av manuellt genom att trycka på Push&Go-knappen (6).

PÅ/STANDBY-FUNKTION

Tryck på Push & GO-knappen (6) i 3 sekunder för att försätta apparaten i standbyläge.

När apparaten är i standbyläge är lampan inuti kylskåpet släckt. Tryck på Push&Go-knappen för att sätta på apparaten igen.

SUPER FREEZE (SUPERINFrysNING)-FUNKTION

För att bevara livsmedlen på bästa sätt, använd alltid Superinfrysning-funktionen innan du lägger in stora mängder livsmedel i frysen. Tryck på knappen (1) tills alla tre lysdioder lyser för att ställa in funktionen.

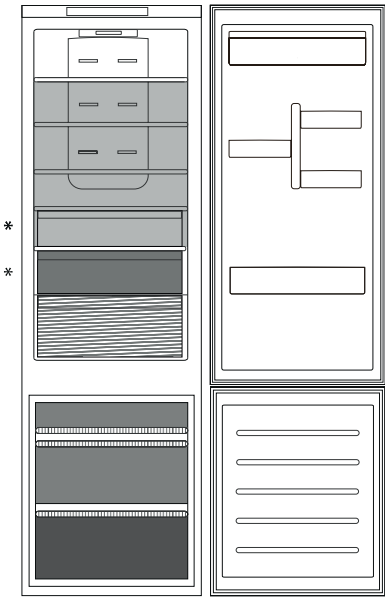
Funktionen stängs av automatiskt efter 26 timmar, eller manuellt genom att välja en annan TEMPERATUR för frysen.

Anmärkning: Undvik direkt kontakt mellan färsk livsmedel och den mat som redan är fryst. För att optimera infrysningshastigheten och få mer förvaringsplats kan frysdelen användas utan fryslådor.

För att undvika matsvinn, se rekommenderade inställningar och förvaring som anges i bruksanvisningen online.

* Finns endast på vissa modeller

FÖRVARING AV FÄRSKA MATVAROR OCH DRYCKER



Förklaring

- MINDRE SVAL ZON**
Rekommenderas för förvaring av exotiska frukter, burkar, drycker, ägg, såser, inlagda grönsaker, smör, sylt
- KALL ZON**
Rekommenderas för förvaring av ost, mjölk, mejeriprodukter, delikatesser, yoghurt
- KALLASTE DELEN**
Rekommenderas för förvaring av kallskuret, efterrätter, kött och fisk.
- FRUKT- OCH GRÖNSAKSLÅDA**
- FRYSLÅDOR**
- FRYSDLSLÅDA**
(Extra kall zon)
Rekommenderas för att frysa in färsk/tillagad mat

Belastningsgränserna avgörs av den speciella konstruktionen (korgar, behållare, lock, lådor, hyllor osv.) eller så avgörs belastningsgränserna av naturliga belastningsgränser.

Ljussystem (beroende på modell)

	Den här produkten innehåller en ljuskälla med energieffektivitet i klass G		Den här produkten innehåller 2/4 sidoljuskällor med energieffektivitet i klass F och en övre ljuskälla med energiklass G
	Den här produkten innehåller en ljuskälla med energieffektivitet i klass G		Den här produkten innehåller en övre ljuskälla med energieffektivitet i klass G

KYLDEL

Luftdistribution med multiflöde

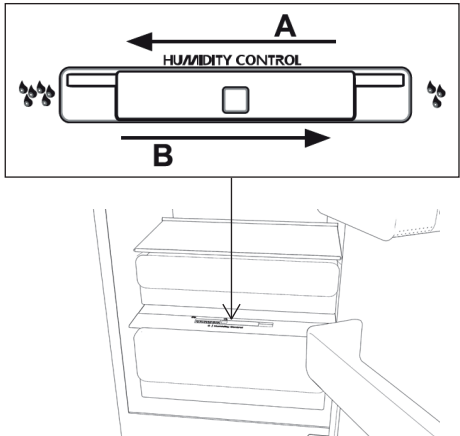
Multiflödet hjälper till att fördela den kalla luften jämnt för att bevara livsmedlen bättre. Livsmedel kan placeras på vilken hylla som helst i vitvaran. Var försiktig så att du inte blockerar luftdistributionsöppningarna som garanterar luftens fria cirkulation.

Extra starkt glas

Indesit:s extra starka glashyllor är tjockare än genomsnittet och klarar av så mycket som 100 kg vikt, för att klara av även de tyngsta kastrullerna. Du kan placera extra belastning på upp till 100 kg på varje enskild hylla, men om hyllan utsätts för denna fulla kapacitet på 100 kg, kan det leda till att hyllan böjnar lite.

Luftfuktighetskontroll*

Slå på luftfuktighetsregulatorn (läge B) om du vill lagra livsmedel som frukt i en mindre fuktig miljö eller stäng av den (position A) om du vill lagra livsmedel som grönsaker i en fuktigare miljö.



* Finns endast på vissa modeller

FRYSDEL

Isbitar*

Fyll isbitlådan med vatten och lägg den i frysacket.
Använd inte spetsiga eller vassa föremål för att ta bort isbitar ur isbitlådan.

Frysbricka som är lätt att ta ut

Lätt åtkomstzon i frysen: lätt att hitta och ta fram dina favoritlivsmedel.

ALLMÄN INFORMATION

Lådor, korgar och hyllor ska sitta på den aktuella positionen om inte annat anges i denna snabbguide.

Ljussystemet inuti kylavdelningen använder LED-lampor, vilket ger en bättre belysning än vanliga glödlampor, samt förbrukar väldigt lite energi. Mängden färska livsmedel som kan frysas in på 12 och 24 timmar står på typskylten.

BORTSKAFFANDE

Dörrarna och locken på kylapparaten måste tas bort innan de kastas bort på soptippen, för att förhindra att barn eller djur fastnar inuti.

Total No Frost-system

Total No Frost-systemet förebygger isbildning effektivt, så du inte behöver avfrosta frys och kyl manuellt.

Ventilationssystemet ger en perfekt cirkulation av kall luft i båda sektionerna vilket gör att man undviker isbildning.

BORTTAGNING AV LÅDORNA

Dra ut lådorna så långt det går, lyft dem och ta ut dem. Du kan öka förvaringsutrymmet i frysdelen genom att ta ut lådorna.

Stäng dörren ordentligt när matvaror har placerats på gallren/hyllorna.

* Finns endast på vissa modeller

** Oberoende testad av IMSL (Industrial Microbiological Services Ltd, UK) i enlighet med ISO 22196

FELSÖKNING

Felsökning...	Möjliga orsaker	Lösningar
Kontrollpanelen är avstängd, apparaten fungerar inte.	Apparaten kan vara i På/Standby-läge. Apparaten kan ha problem med strömförsörjningen.	Sätt på apparaten med PUSH&GO-knappen. Kontrollera: – att det inte är strömavbrott – att kontakten är ordentligt isatt i vägguttaget och den dubbelpoliga omkopplaren (om sådan finns) är i rätt läge (dvs. gör att apparaten får ström) – att hushållets elsystemskydd är fungerar som de ska – att strömkabeln inte är sönder.
Lampan i kylskåpet fungerar inte.	Lampan kan behöva bytas ut. Apparaten kan vara i På/Standby-läge.	Kontakta det auktoriserade servicecentret. Sätt på apparaten med PUSH&GO-knappen.
Temperaturen inuti kyl- och frysdelen är inte tillräckligt låg.	Det kan finnas olika orsaker (se "Skötsel").	Kontrollera: – att dörrarna stängs ordentligt – att apparaten inte har installerats nära en värmekälla – att den angivna temperaturen är tillräcklig – att luftcirkulationen genom ventilationsgallren längst ner på apparaten inte är blockerad.
Framkanten på apparaten vid dörrens tätning är varm.	Detta är inte ett fel. Det förhindrar att kondens bildas.	Ingen skötsel krävs.
En ljudsignal hörs*.	Dörrlarm Aktiveras när en dörr står öppen för länge. Strömavbrottslarm Aktiveras vid långvarigt strömavbrott som orsakar att temperaturen i frysdelen höjs. Anmärkningar: Det går inte att ställa in en annan produkttemperatur innan du har stängt av larmet för strömavbrott.	Stäng apparatens dörrar så att ljudsignalen tystas. Innan du stänger av ljudsignalen, rekommenderar vi att du noterar temperaturen som visas på frysens temperaturdisplay, eftersom den visar den högsta temperatur som frysen nådde under strömavbrottet. Tryck kortvarigt på knappen "Stäng av larm" för att tysta ljudsignalen. Efter att ha tryckt på knappen visar temperaturdisplayen den inställda temperaturen igen. Om frysdelen ännu inte har uppnått den optimala temperaturen för matförvaring kan det hända att frysdelen temperaturlarm aktiveras (se frysdelen temperaturlarm). Kontrollera maten innan den konsumeras.
	Frysdelen temperaturlarm Frysdelen temperaturlarm anger att frysdelen inte har optimal temperatur. Detta kan hända: När apparaten används första gången, efter avfrostning och/eller rengöring, om stora mängder mat läggs in i frysen eller när frysdörren inte har stängts ordentligt.	Om du trycker på knapp (1) eller (6) går ljudlarmet in i snooze-läge

* Finns endast på vissa modeller



Du kan få åtkomst till regelverk, standarddokumentation och ytterligare produktinformation genom att:

- Besöka vår webbsida docs.indesit.eu
- Använda QR-koden
- Eller kontakta vår kundservice (Se telefonnumret i garantihäftet). När du kontaktar vår kundservice, ange koderna som står på produktens typskylt.

Modellinformationen kan hämtas med QR-Code som finns på energietiketten. På etiketten anges även en modellidentifiering som kan användas för att rådfråga databasportalen <https://eprel.ec.europa.eu>.

